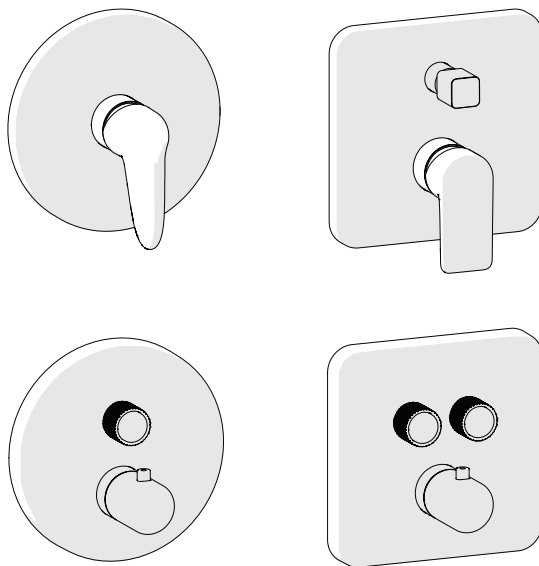


VIGOUR

Die Marke für das ganze Bad



VIGOUR BOX 2.0

**FARBSETS ZU clivia V2, derby V3, grace V3,
V3 TipControl**

AESTHETIC SETS FOR VIGOUR BOX 2.0

- 🇩🇪 Installation and operating instructions
- 🇨🇪 Návod k instalaci a k použití
- 🇪🇺 Montage- og betjeningsvejledning
- 🇪🇸 Instrucciones de montaje y de manejo
- 🇫🇷 Instructions de montage et mode d'emploi
- 🇭🇺 Szerelési és használati utasítás
- 🇮🇹 Istruzioni di montaggio e per l'uso
- 🇳🇱 Montagehandleiding en Gebruiksaanwijzing
- 🇳🇴 Monterings- og bruksanvisning
- 🇵🇮 Instruções de montagem e operação
- 🇵🇱 Instrukcja montażu i obsługi
- 🇷🇺 Руководство по монтажу и эксплуатации
- 🇸🇪 Monterings- och bruksanvisningar
- 🇸🇰 Návod na montáž a obsluhu



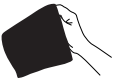
www.vigour.de

BEVOR SIE ANFANGEN / BEFORE STARTING

	P bar				T °C			
bar = 0.1 Mpa								



REINIGUNG / CLEANING

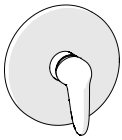
					
WASSER WATER	NUR VERCHROMT ONLY CHROM	100% BAUMWOLLE 100% COTTON	WASSER&SEIFE WATER&SOAP	SCHWAMM SPONGE	WASCHMITTEL DETERGENT
✓	✓	✓	✓	✗	✗

ABFALLMANAGEMENT / WASTE MANAGEMENT

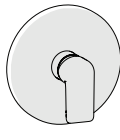
							
---	---	---	---	---	---	---	---

DIE ANLEITUNG MUSS IN UNMITTELBARER NÄHE DES PRODUKTS AUFBEWAHRT WERDEN
THE INSTRUCTIONS MUST BE KEPT IN THE IMMEDIATE VICINITY OF THE PRODUCT

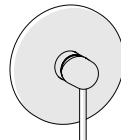
EINHEBELMISCHER 1 WEG 1-WAY SINGLE MIXER



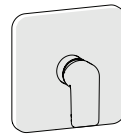
V2CLFB



V3DEFB
V3DEFBSM

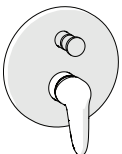


V3GRFB
V3GRFBSL
V3GRFBMS

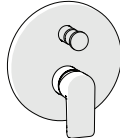


V3DEFBE
V3DEFBESM

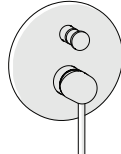
EINHEBELMISCHER 2 WEG 2-WAY SINGLE MIXER



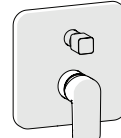
V2CLFWIS



V3DEFWIS
V3DEFWISSM

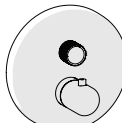


V3GRFWIS
V3GRFWISSL
V3GRFWISSM

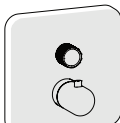


V3DEFWISE
V3DEFWISESM

THERMOSTATE 1 WEG 1-WAY THERMOSTATS



V3TFT1R
V3TFT1RSL
V3TFT1RSM

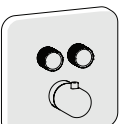


V3TFT1E
V3TFT1ESL
V3TFT1ESM

THERMOSTATE 2 WEG 2-WAY THERMOSTATS



V3TFT2R
V3TFT2RSL
V3TFT2RSM



V3TFT2E
V3TFT2ESL
V3TFT2ESM

INHALTSVERZEICHNIS INDEX

**MONTAGE FARBSET EINHEBELMISCHER 1 WEG
INSTALLATION KIT FOR 1-WAY SINGLE-HANDLE MIXER**
pag. 5-11

**MONTAGE FARBSET EINHEBELMISCHER 2 WEGE
INSTALLATION KIT FOR 2-WAY SINGLE-HANDLE MIXER**
pag. 12-18

**UMRÜSTUNG VERTAUSCHTE WASSERWEGE 2-WEGE UMSTELLUNG
2-WAY SINGLE LEVER REVERSING VALVE**
pag. 19-22

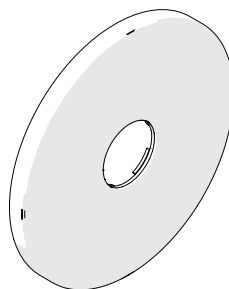
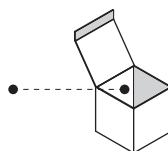
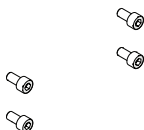
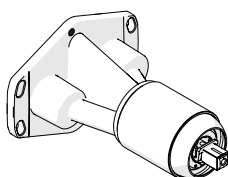
**MONTAGE VERLÄNGERUNG
INSTALLATION OF EXTENSION**
pag. 23-25

**MONTAGE FARBSET THERMOSTATE 1 WEG
INSTALLATION PAINT SET FOR 1-WAY THERMOSTATS**
pag. 26-39

**MONTAGE FARBSET THERMOSTATE 2 WEGE
INSTALLATION PAINT SET FOR 2-WAY THERMOSTATS**
pag. 40-43

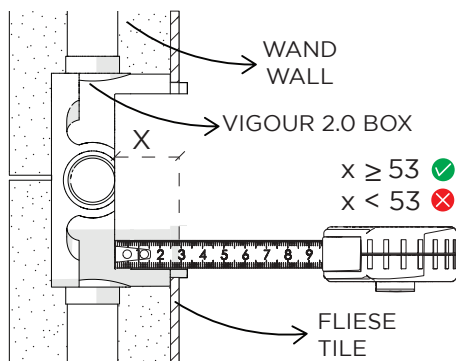
**WASSERVERSORGUNG MIT UMGEKEHRTEM THERMOSTAT
REVERSE THERMOSTATIC WATER SUPPLY**
pag. 44-51

1-WEGE-EINHEBELMISCHER 1-WAY SINGLE LEVER MIXER



V2CLFB
 V3DEFB
 V3DEFBE
 V3DEFBSM
 V3DEFBESM
 V3GRFB
 V3GRFBSL
 V3GRFBSM

Nicht enthalten / Not included

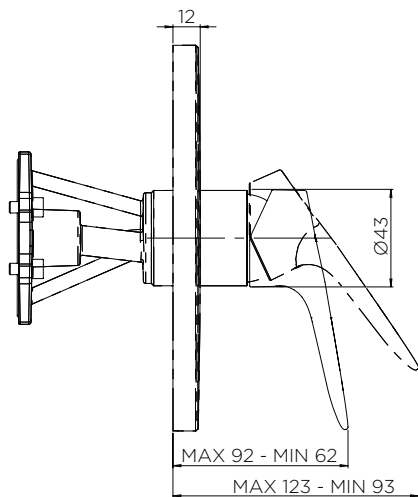
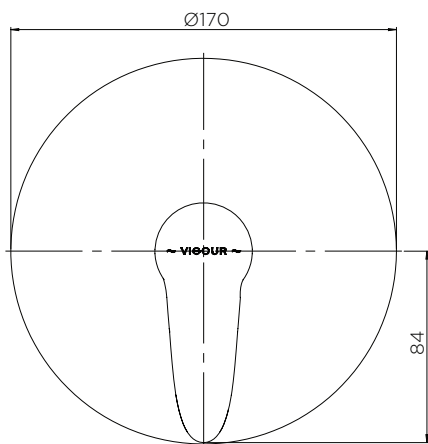


$x < 53$ ✗
 NICHT ENHALTEN
 NOT INCLUDED
 V3VAFN
 V3VAFNSL
 V3VAFNSM

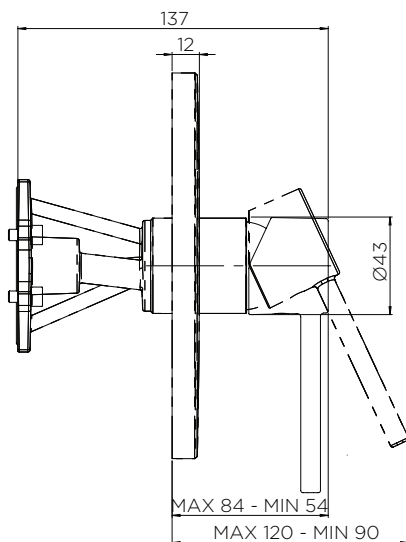
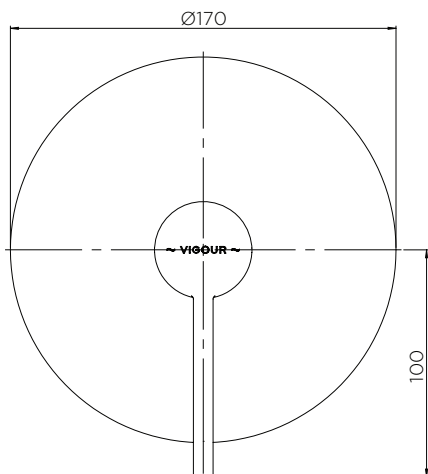


$x < 53$ ✗
 NICHT ENHALTEN
 NOT INCLUDED
 V3VAFNE
 V3VAFNESL
 V3VAFNESM

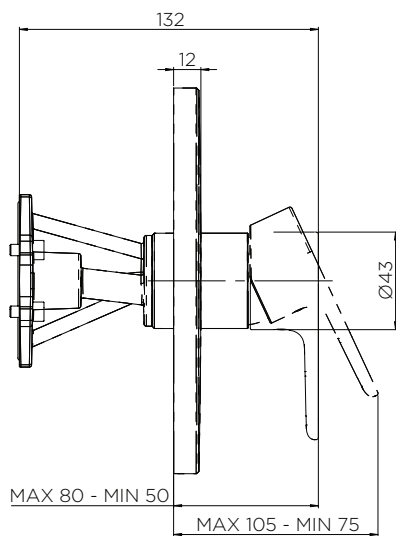
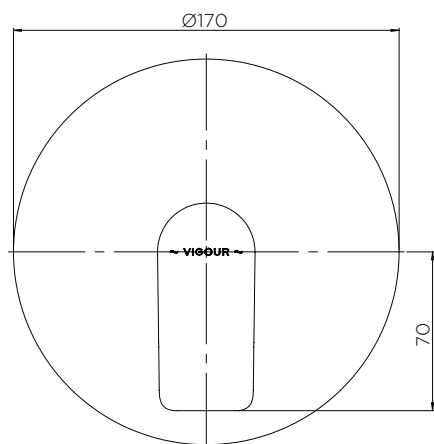
 MONTAGEANLEITUNG FÜR DIE VERLÄNGERUNG
 FOR EXTENSION ASSEMBLY



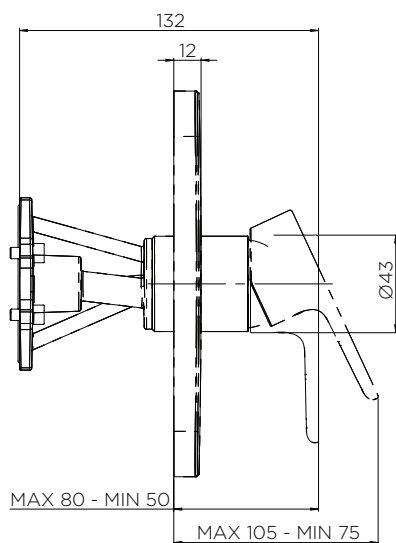
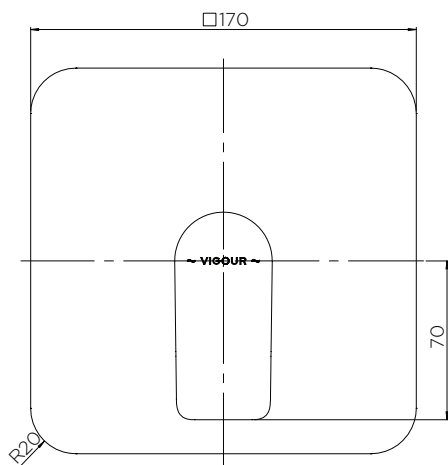
V2CLFB



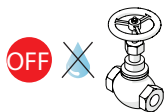
V3GRFB
V3GRFBSL
V3GRFBMS



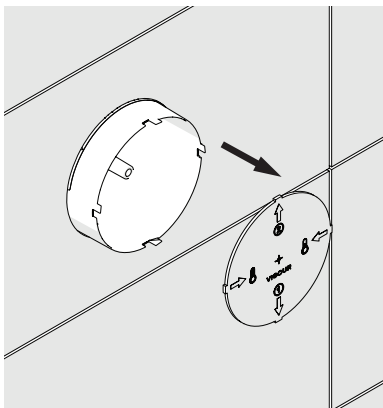
V3DEFB
V3DEFBSM



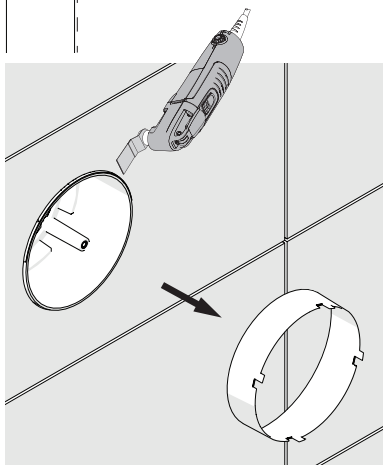
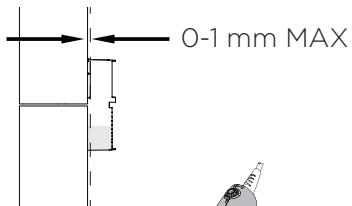
V3DEFBE
V3DEFBESM



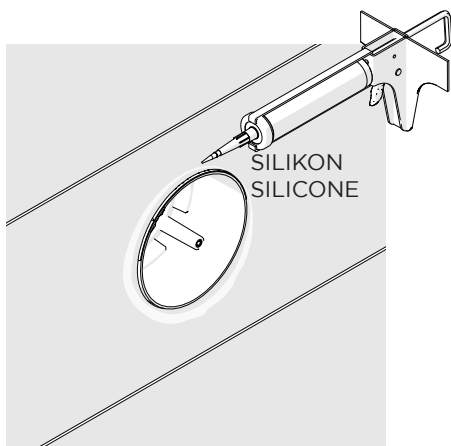
1



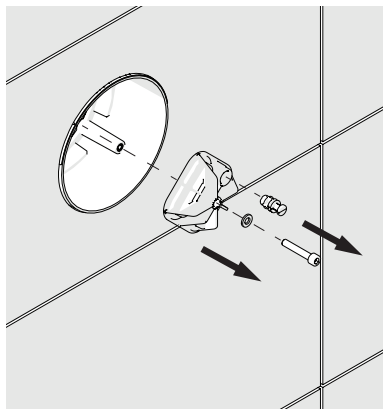
2



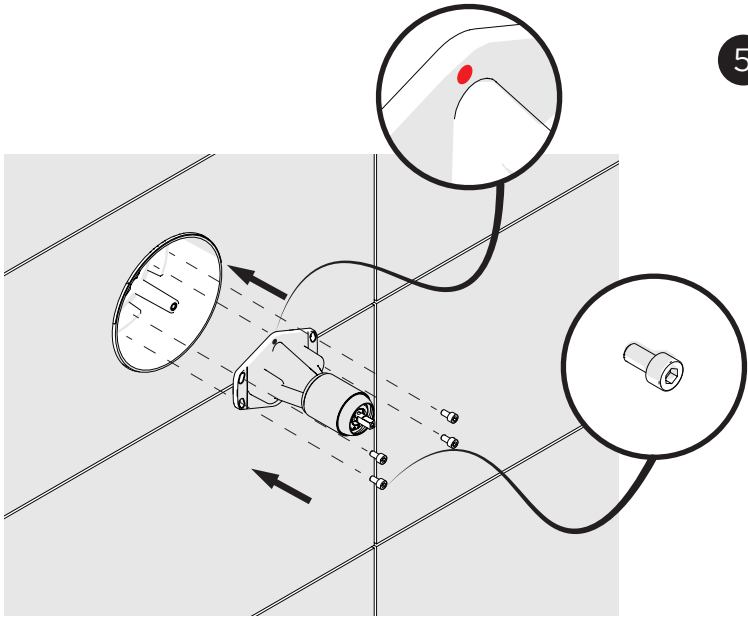
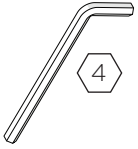
3



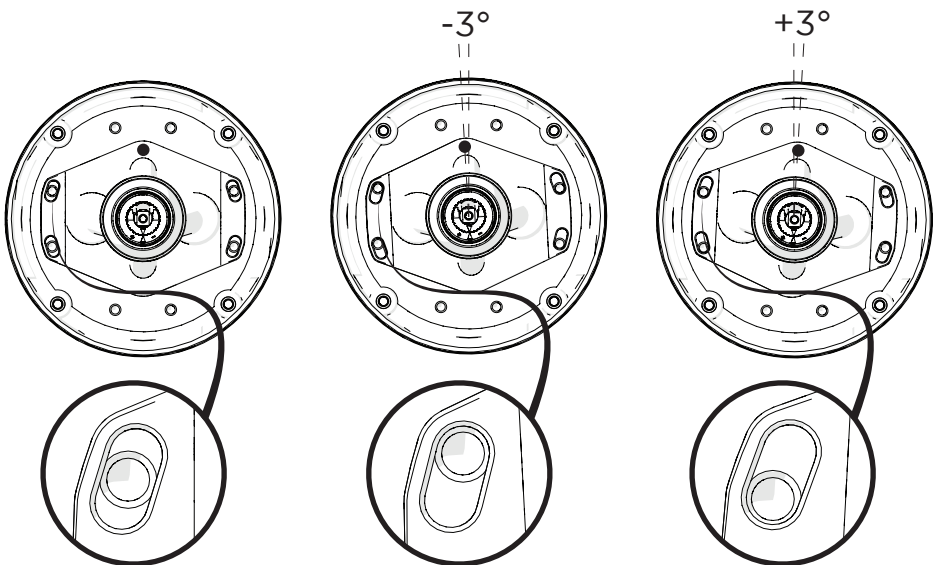
4



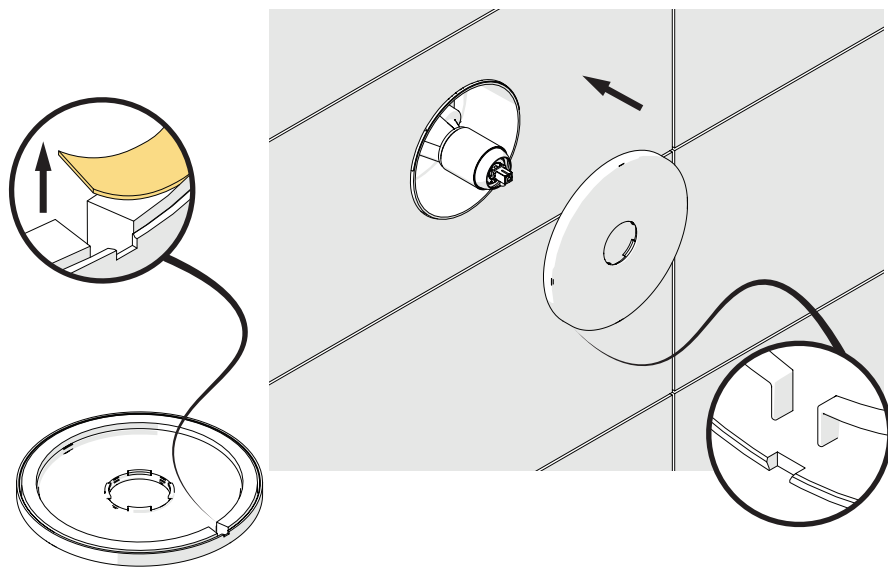
5



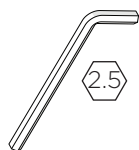
AUSRICHTUNG ALIGNMENT

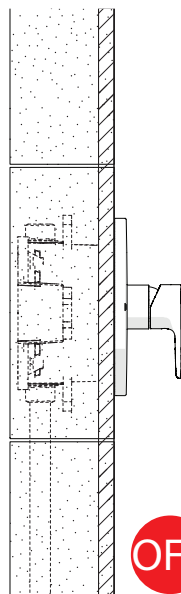


6

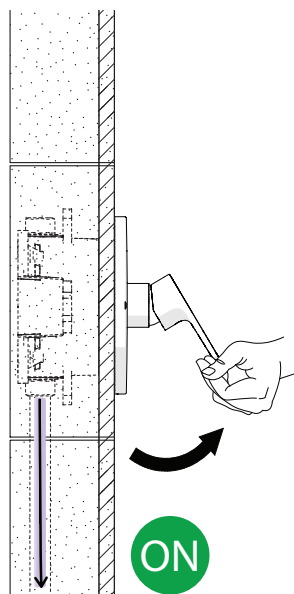


7

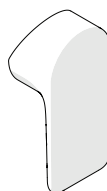
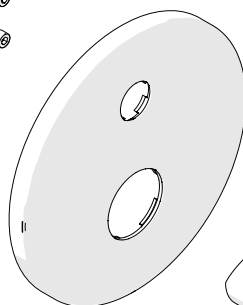
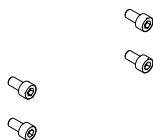
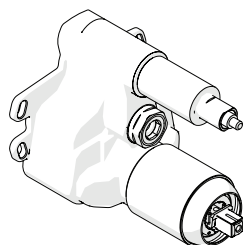




ON

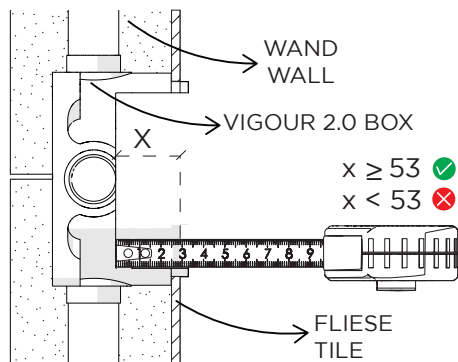


2-WEGE EINHEBELMISCHER FARBSET 2-WAY SINGLE LEVER MIXER



V2CLFWIS
V3DEFWIS
V3DEFWISL
V3GRFWIS
V3GRFWISL
V3GRFWISSM

Nicht enthalten / Not included



$x \geq 53$ 
 $x < 53$ 

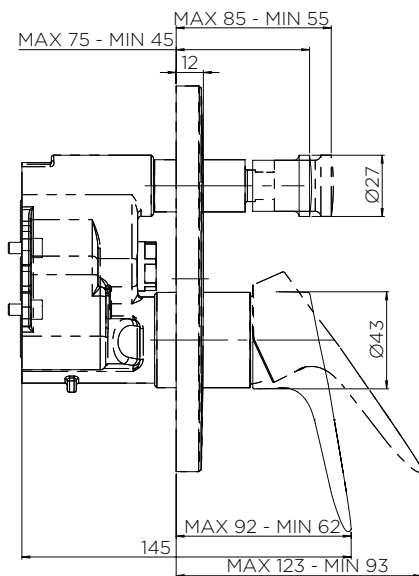
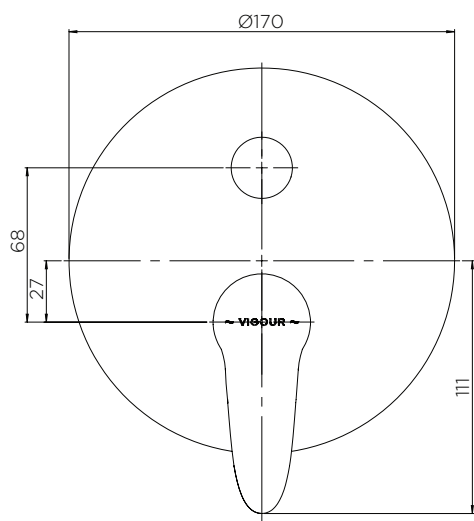


$x < 53$ 
 NICHT ENHALTEN
 NOT INCLUDED
V3VAFN
V3VAFNSL
V3VAFNSM

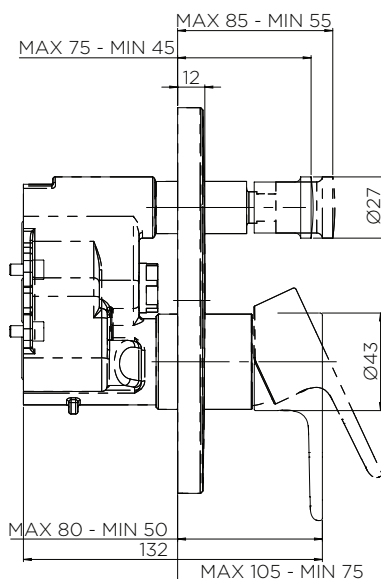
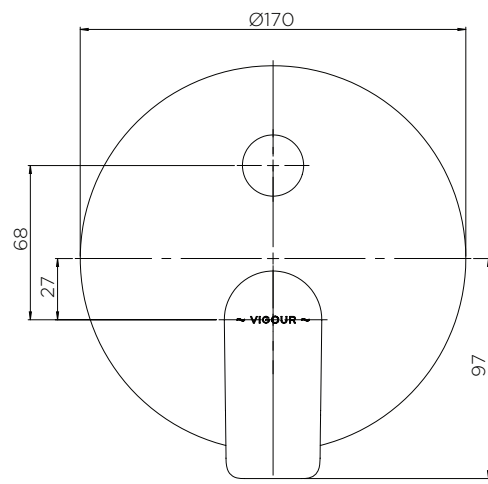


$x < 53$ 
 NICHT ENHALTEN
 NOT INCLUDED
V3VAFNE
V3VAFNESL
V3VAFNESM

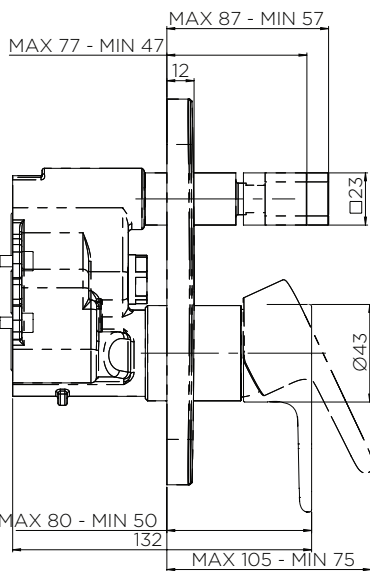
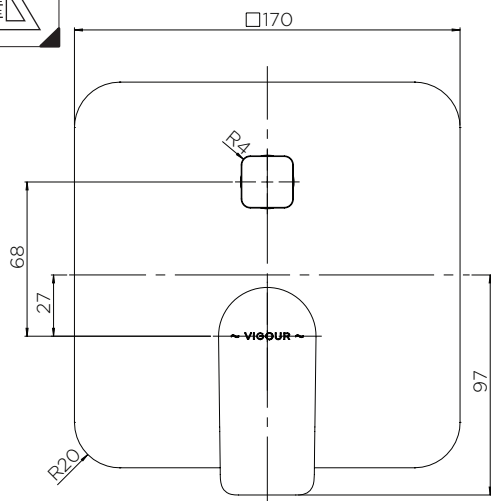
 MONTAGEANLEITUNG FÜR DIE VERLÄNGERUNG
 FOR EXTENSION ASSEMBLY



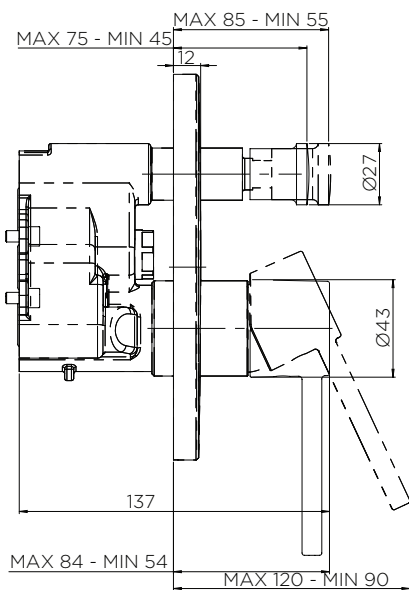
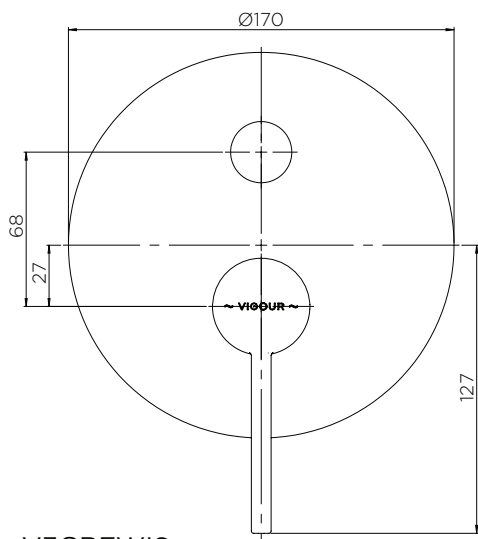
V2CLFWIS



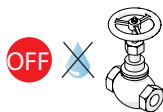
V3DEFWIS
V3DEFWISSM



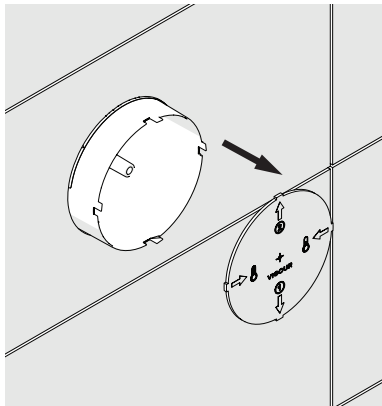
V3DEFWIS
V3DEFWISSM



V3GRFWIS
V3GRFWISL
V3GRFWISSM

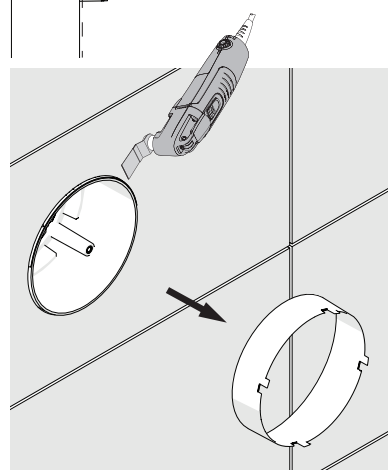


1

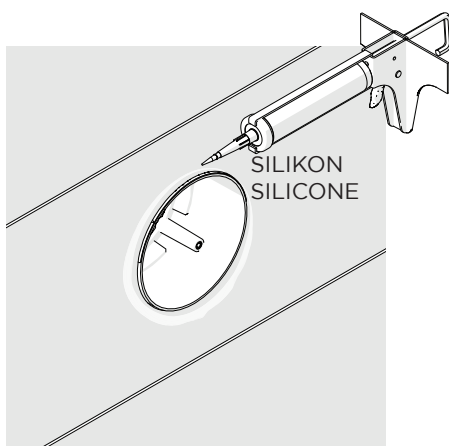


2

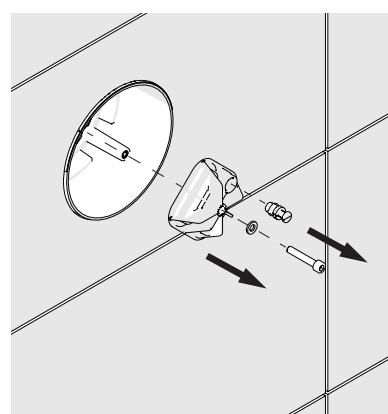
0-1 mm MAX

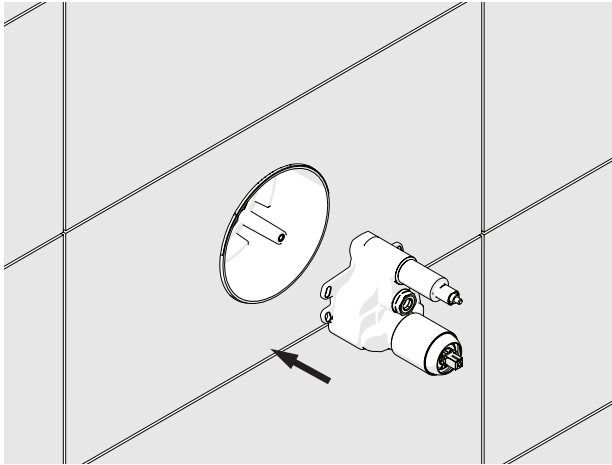


3

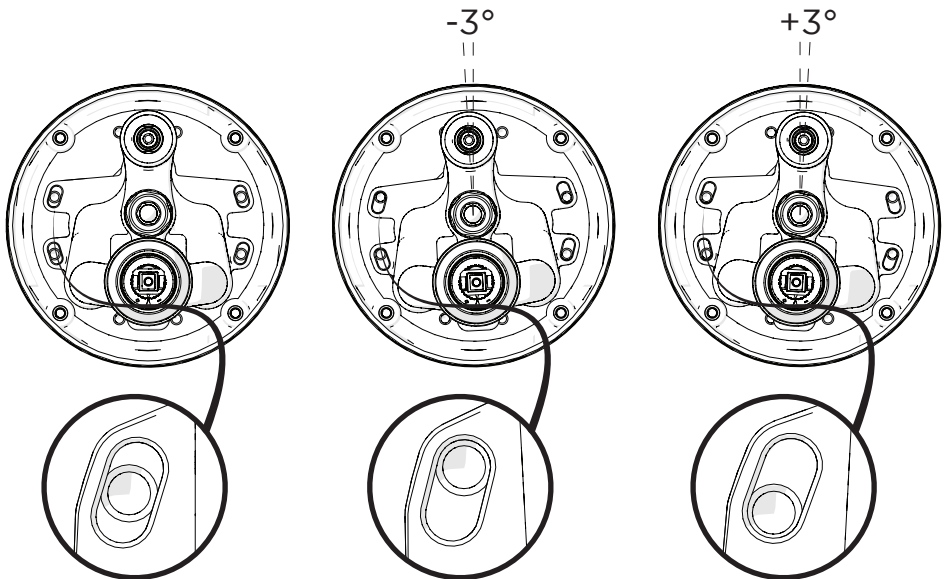


4

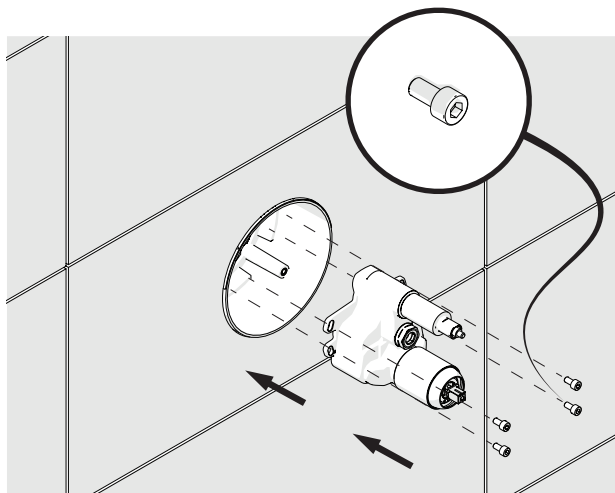
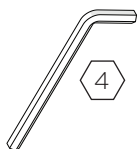




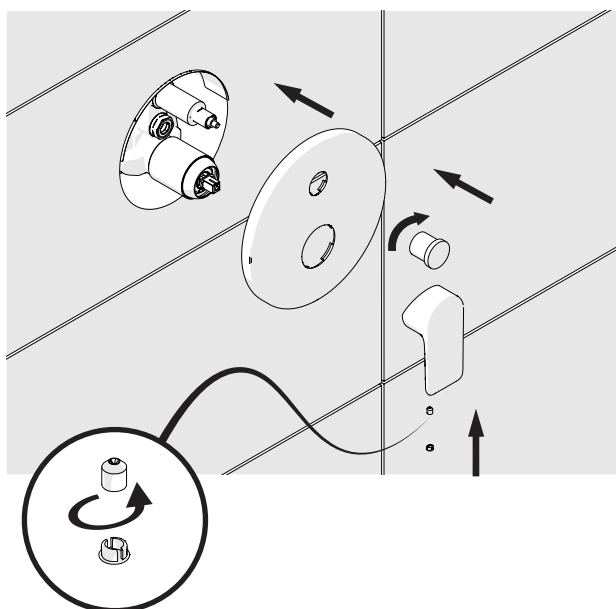
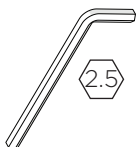
AUSRICHTUNG
ALIGNMENT

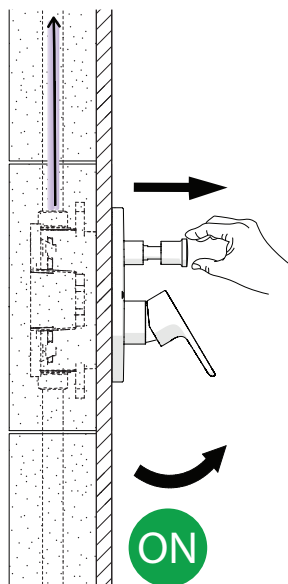
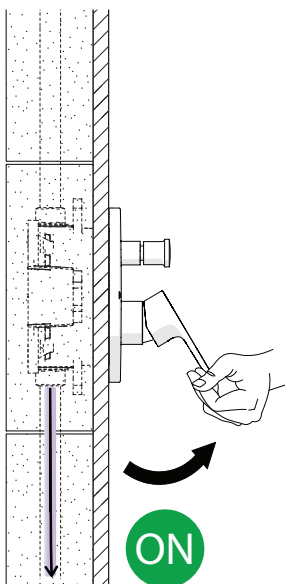
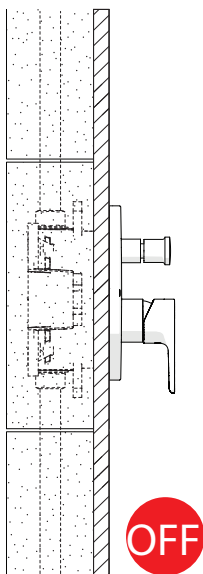


6

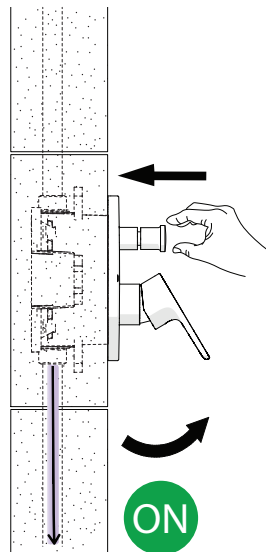
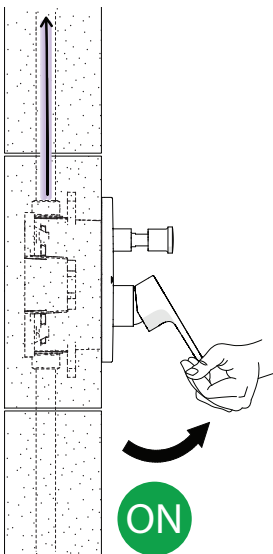
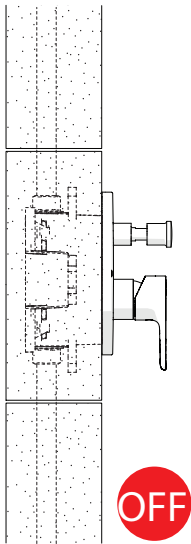


7

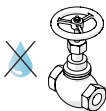




UMRÜSTUNG VERTAUSCHTE WASSERWEGE 2-WEGE UMSTELLUNG
2-WAY SINGLE LEVER REVERSING VALVE

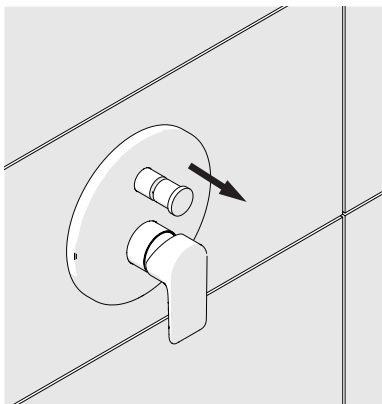
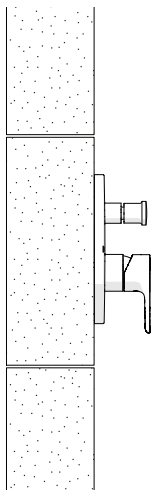


OFF



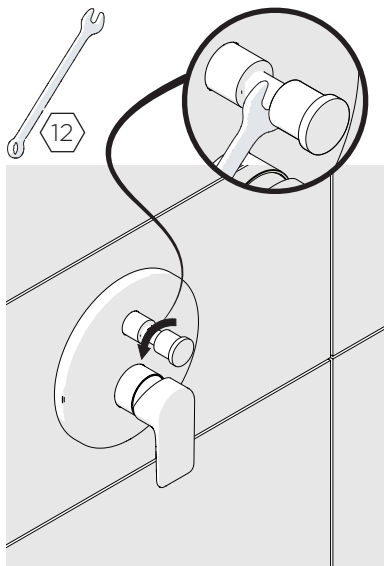
0

1

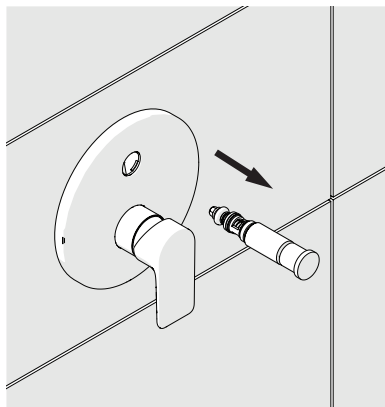


2

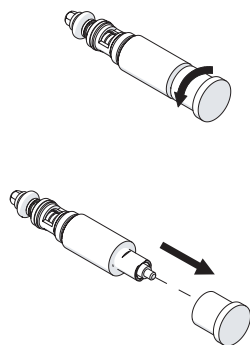
3



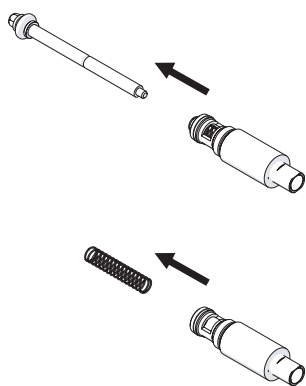
4



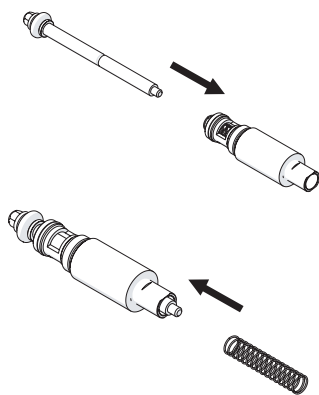
5



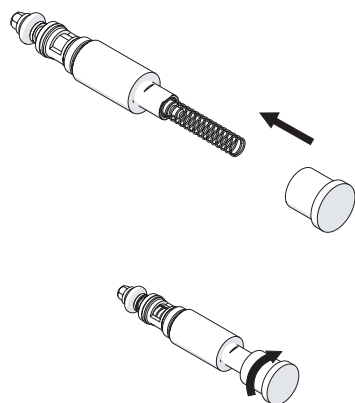
6



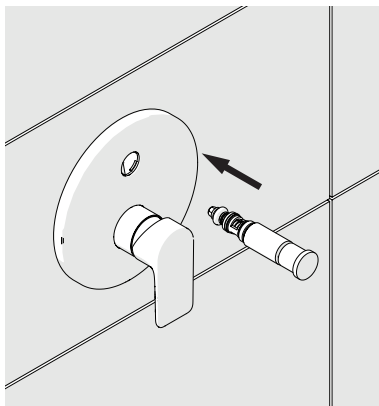
7



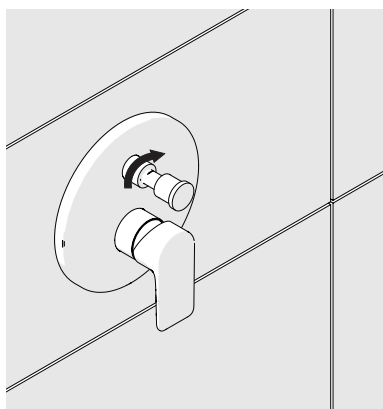
8



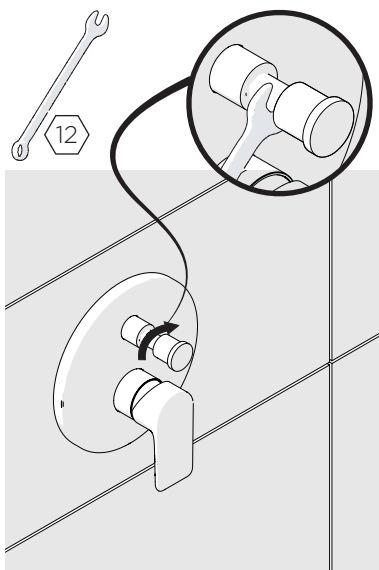
9



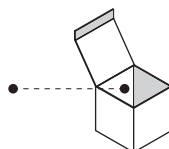
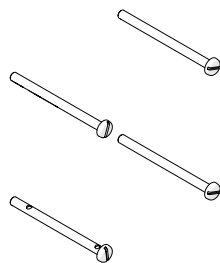
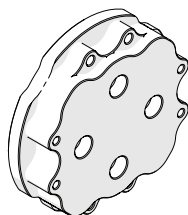
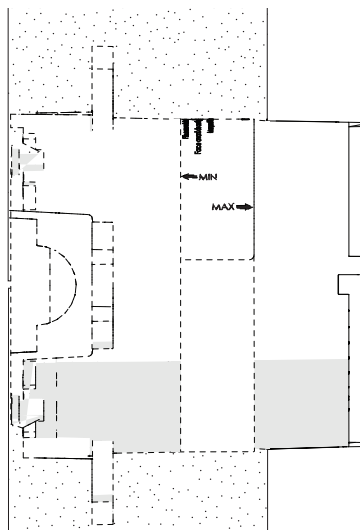
10



11

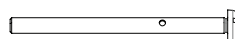
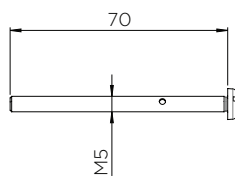
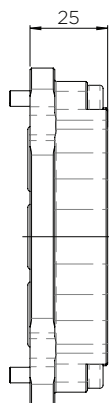
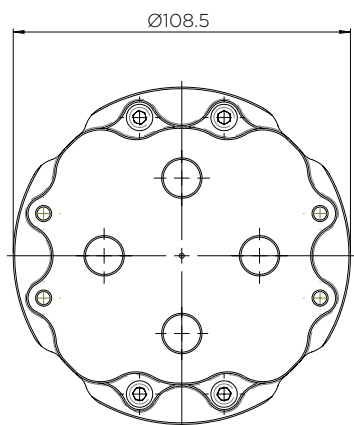


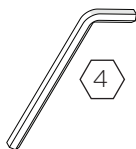
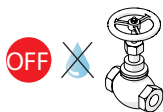
VERLÄNGERUNG BEI ZU GROSSEM WANDAUFBAU EXTENSION



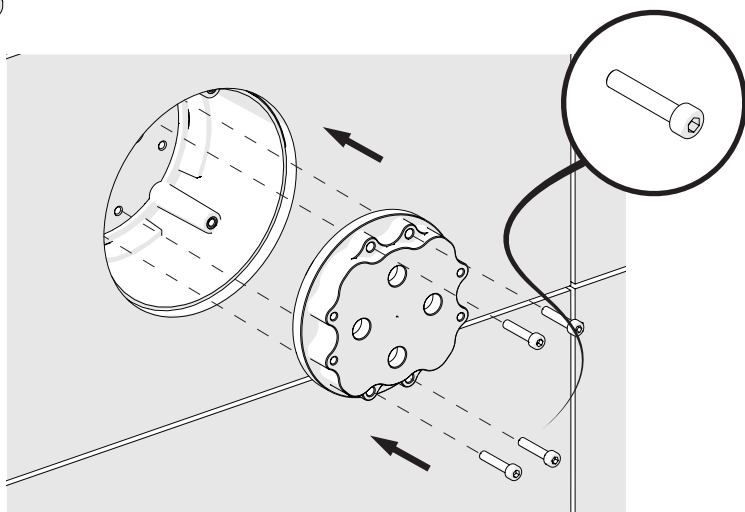
Nicht enthalten / Not included



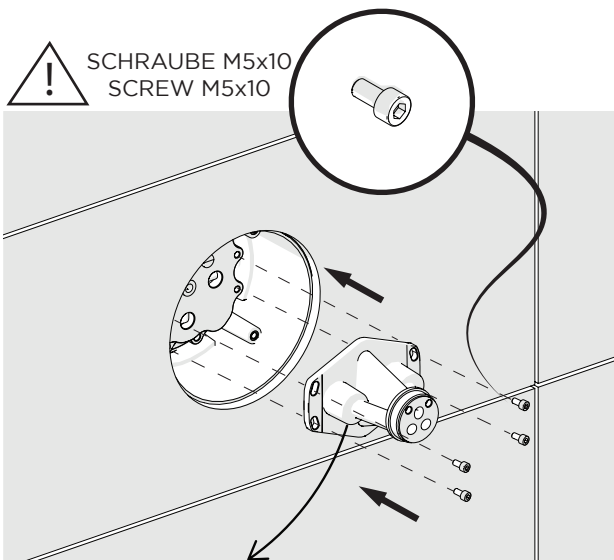




1



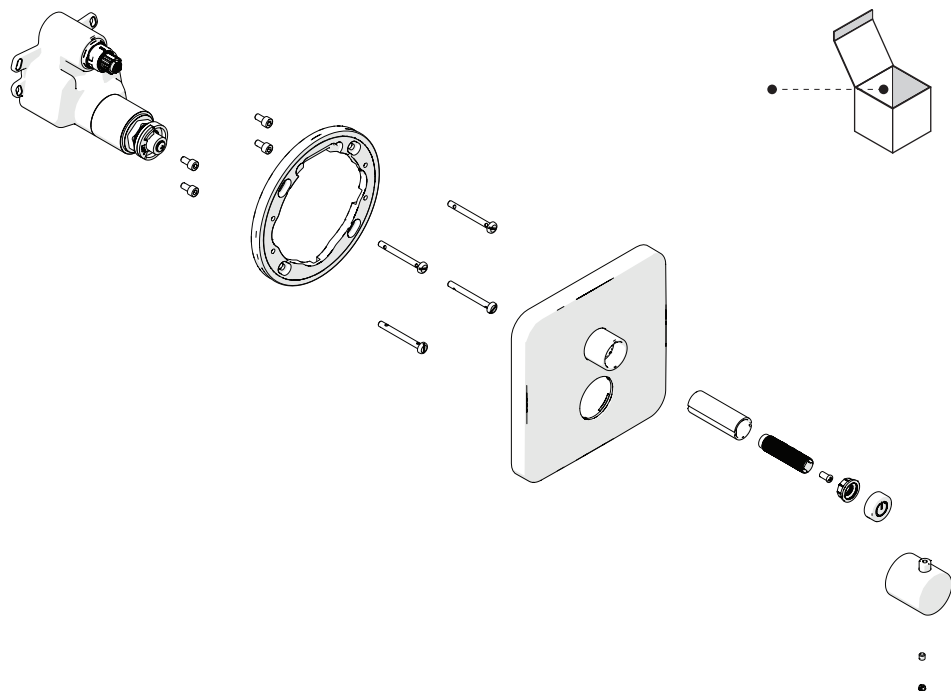
2



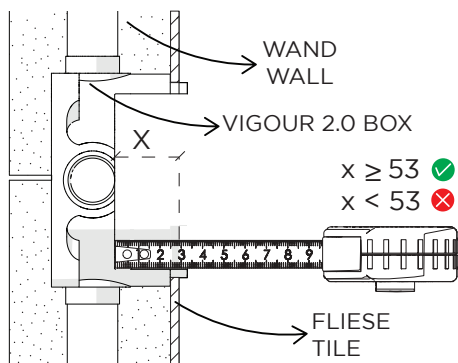
! SCHRAUBE M5x10
SCREW M5x10

FUNKTIONSEINHEIT EINHEBELMISCHER ODER THERMOSTAT
FUNCTION BODY

1-WEGE-THERMOSTAT MIT TIP CONTROL 1-WAY THERMOSTATIC WITH TIP CONTROL



Nicht enthalten / Not included



WAND
WALL

VIGOUR 2.0 BOX

$x \geq 53$ 

$x < 53$ 

FLIESE
TILE



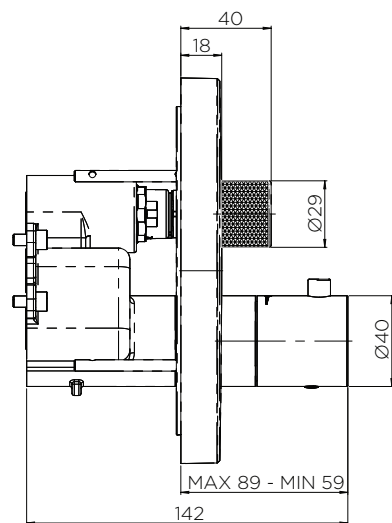
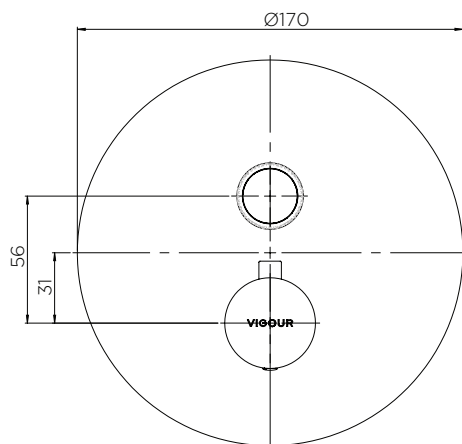
$x < 53$ 
NICHT ENHALTEN
NOT INCLUDED
V3VAFN
V3VAFNSL
V3VAFNSM



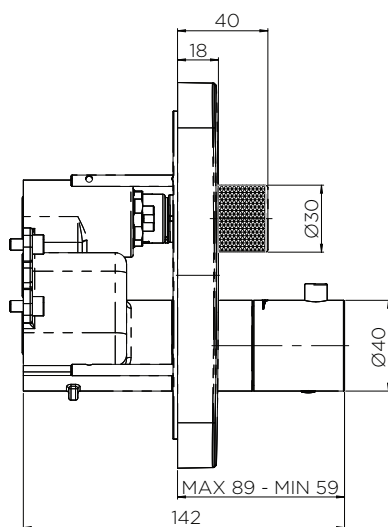
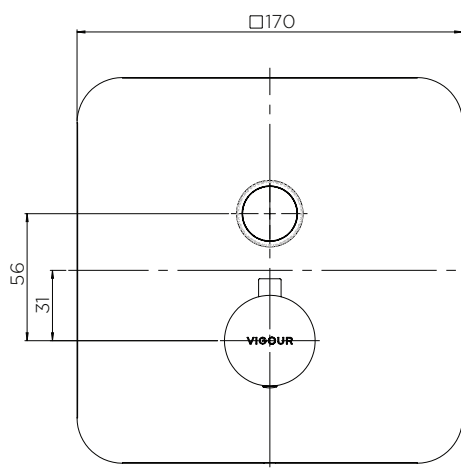
$x < 53$ 
NICHT ENHALTEN
NOT INCLUDED
V3VAFNE
V3VAFNESL
V3VAFNESM



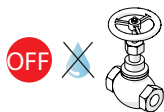
MONTAGEANLEITUNG FÜR DIE VERLÄNGERUNG
FOR EXTENSION ASSEMBLY



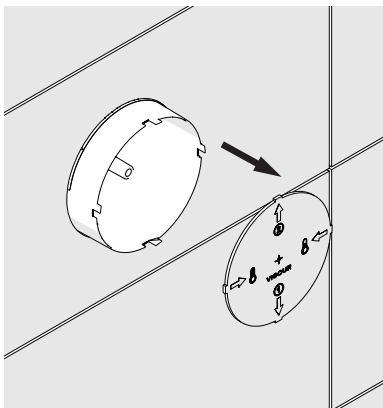
V3TFT1R
V3TFT1RSL
V3TFT1RSM



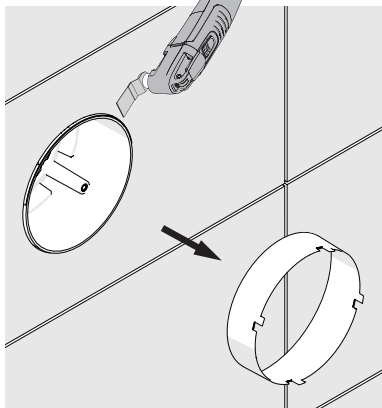
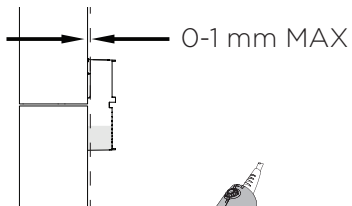
V3TFT1E
V3TFT1ESL
V3TFT1ESM



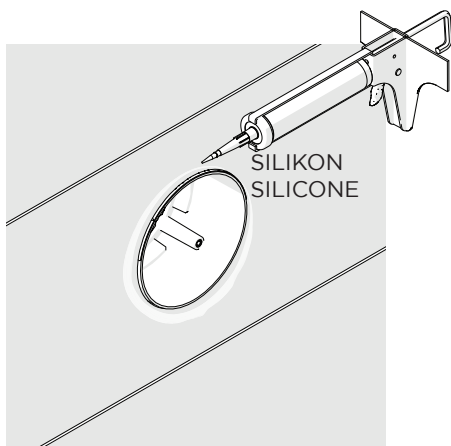
1



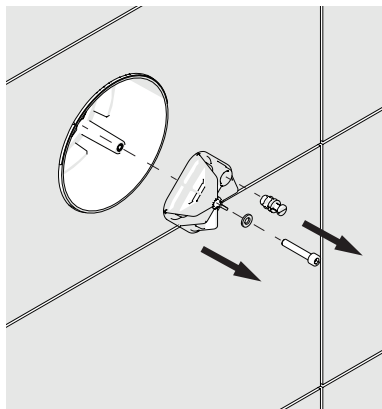
2



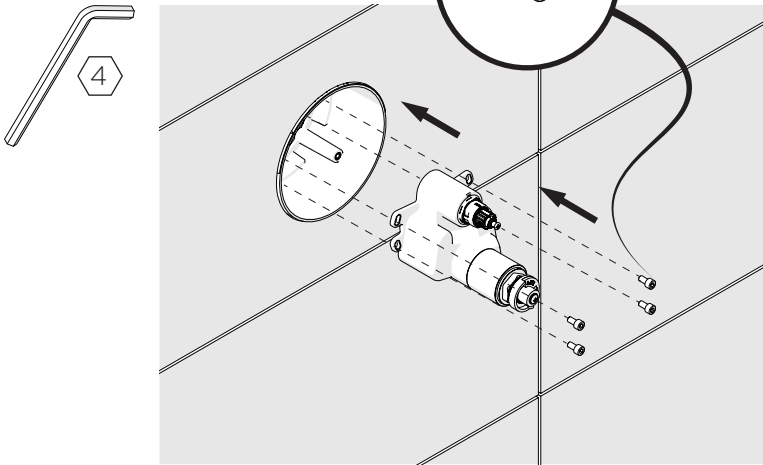
3



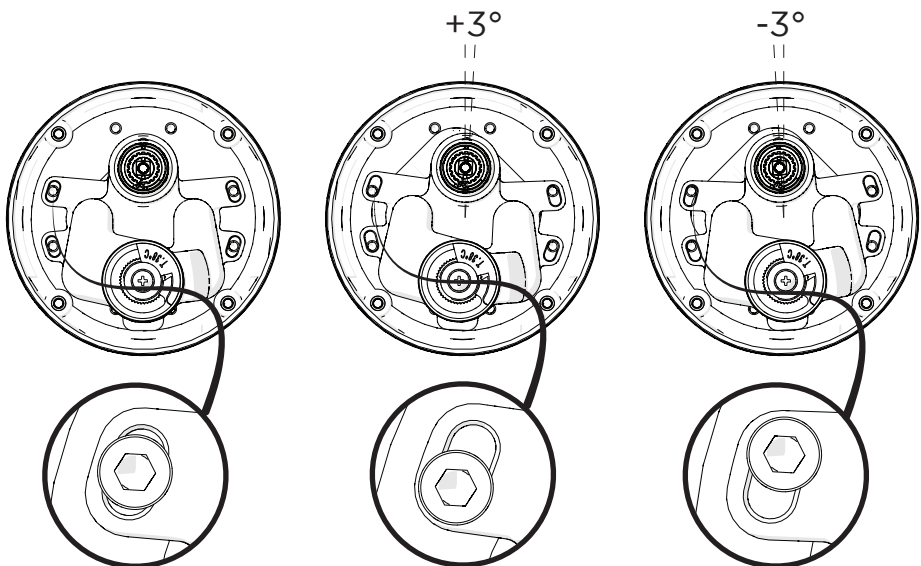
4

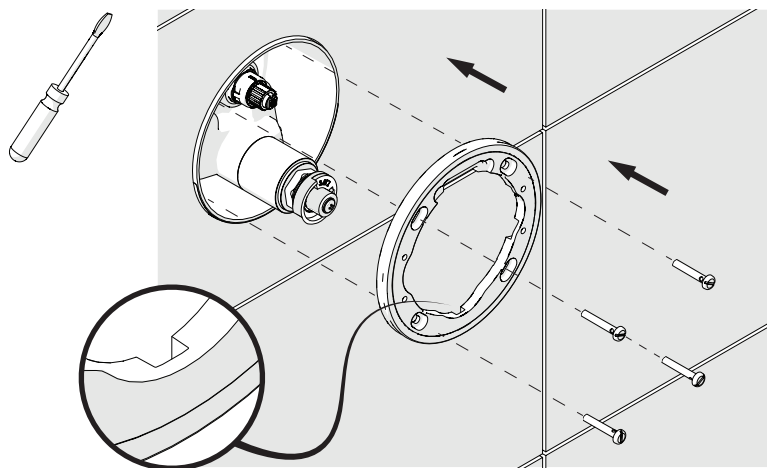
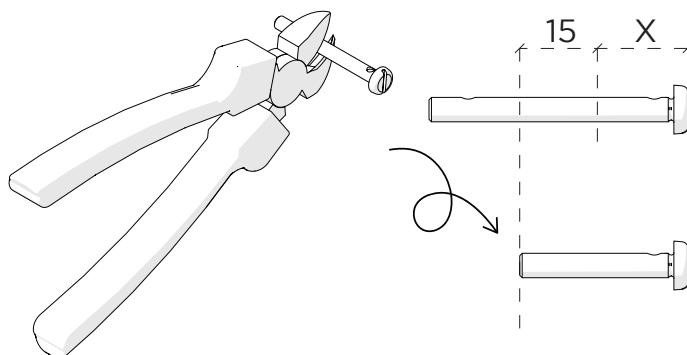
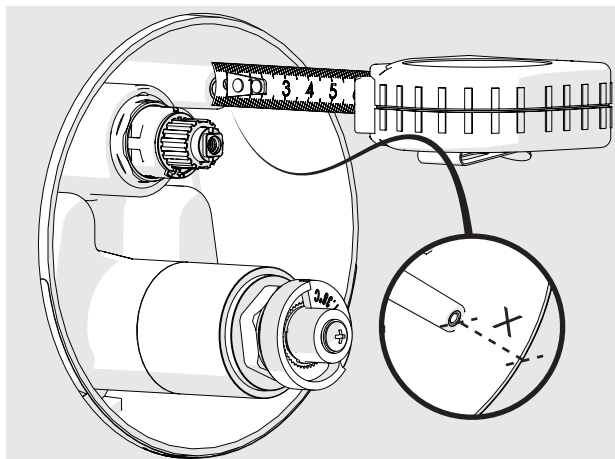


5

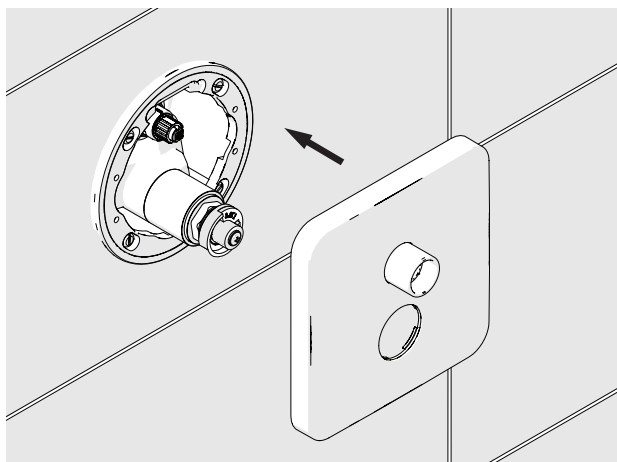


AUSRICHTUNG ALIGNMENT

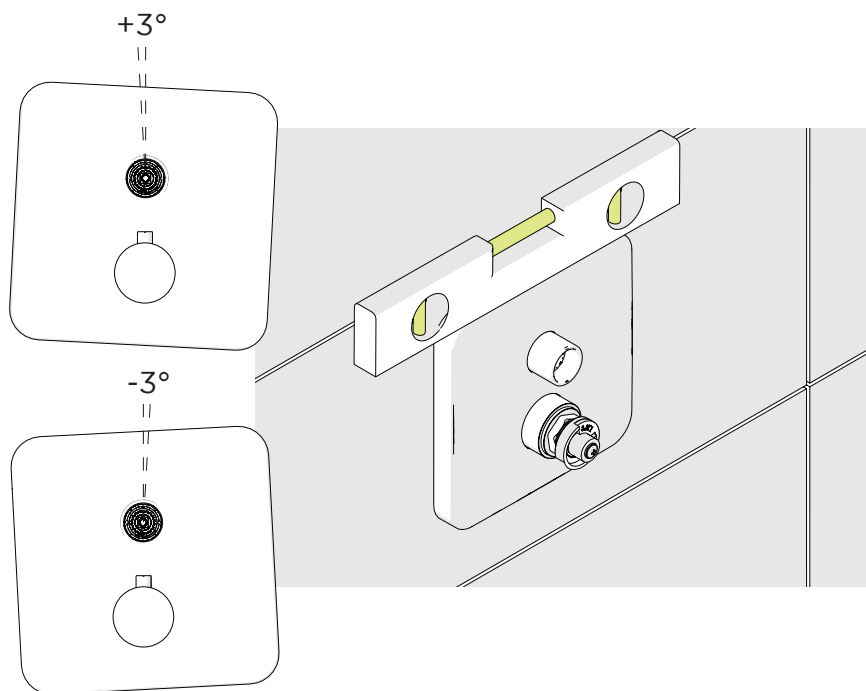




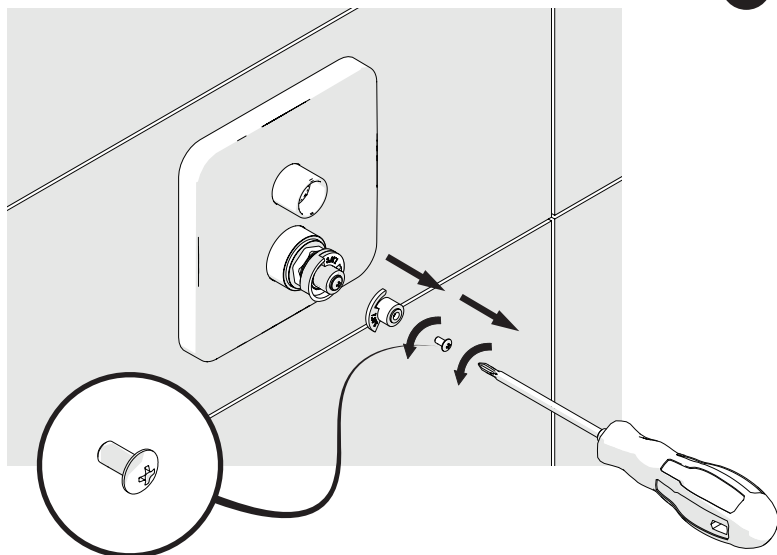
7



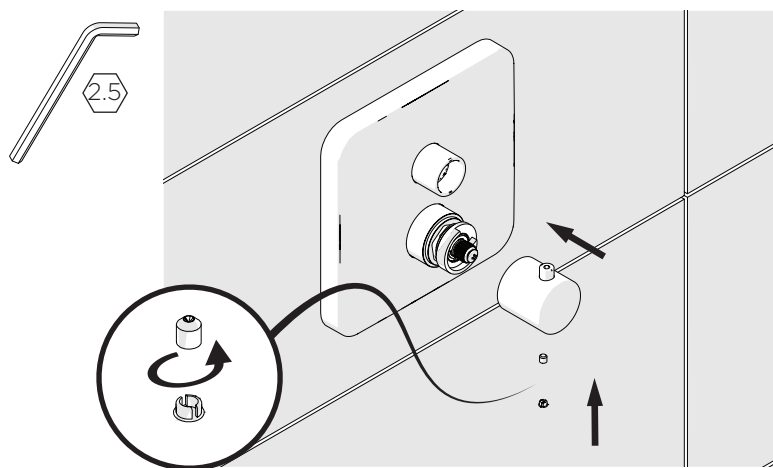
8

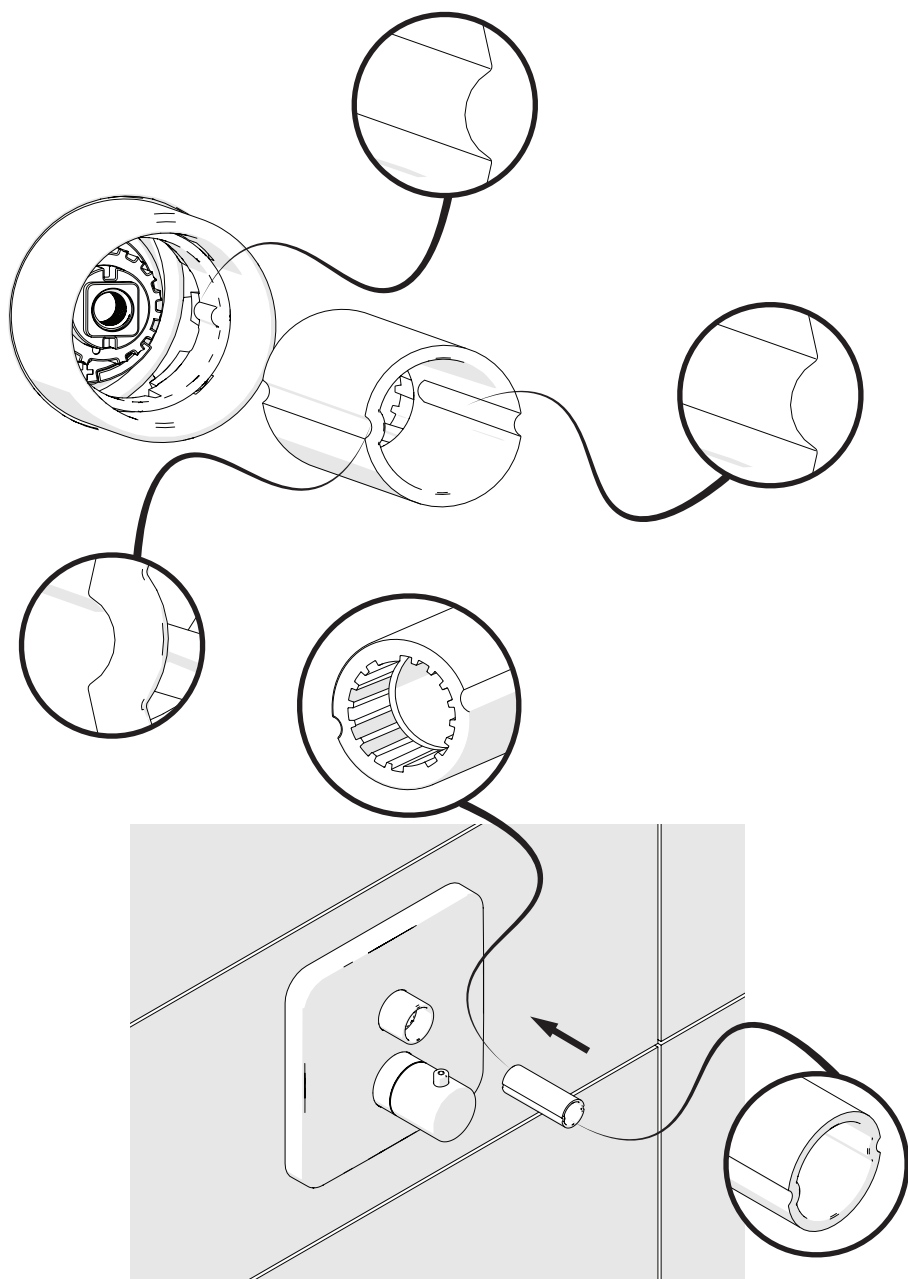


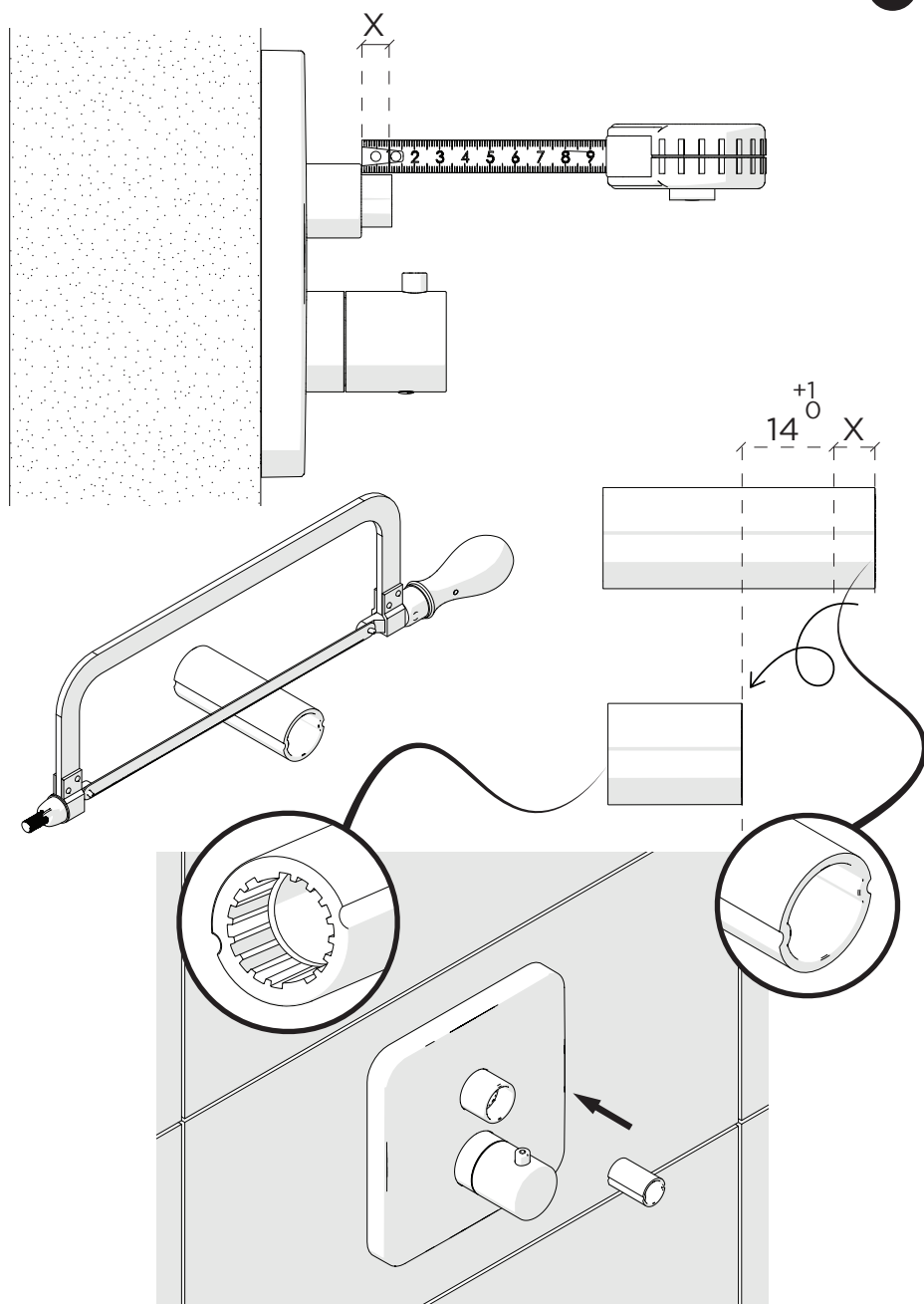
9



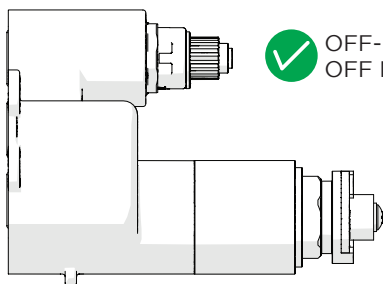
10



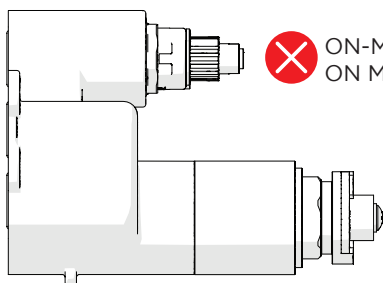




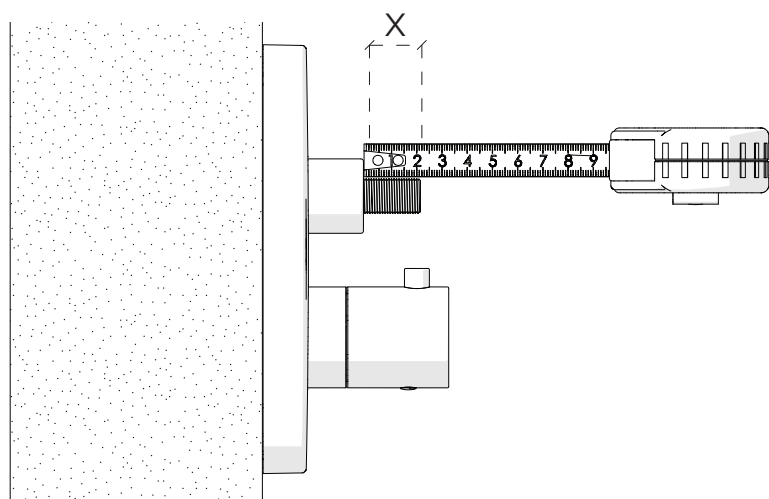
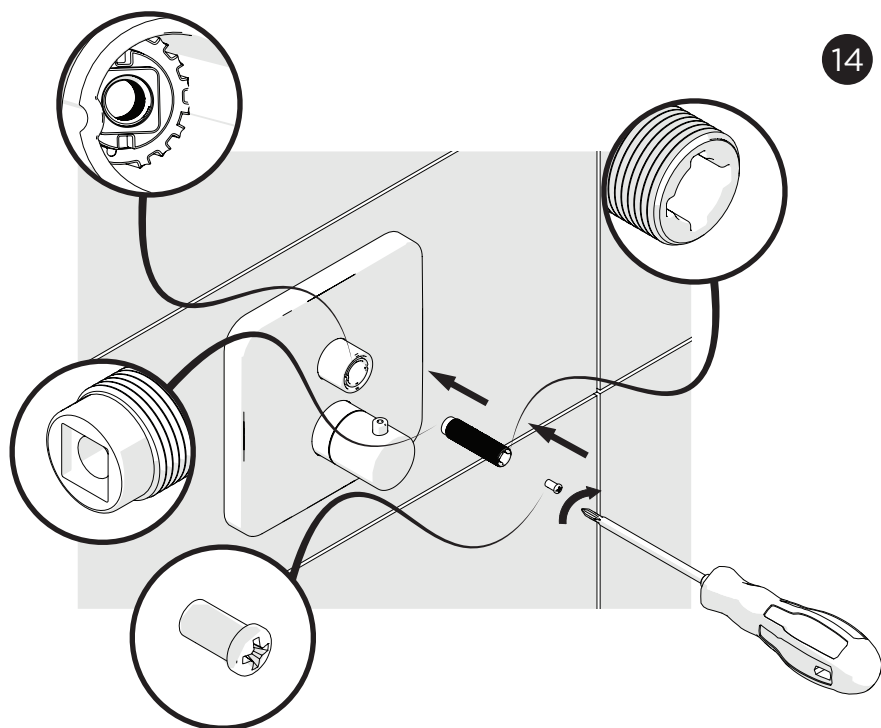
DRUCKKNOPF VOR DER MONTAGE BUTTON POSITION BEFORE INSTALLATION

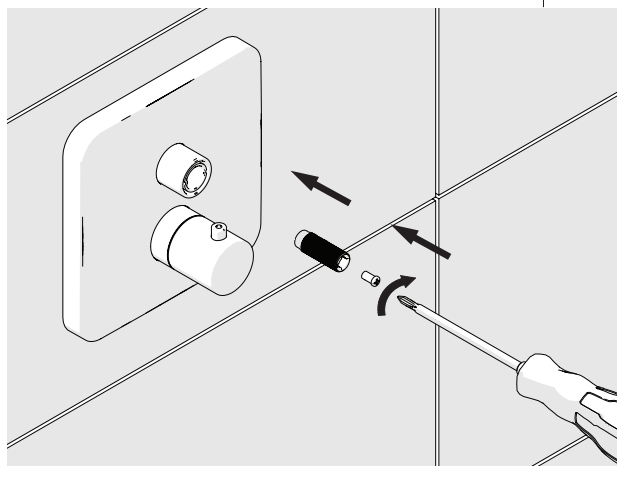
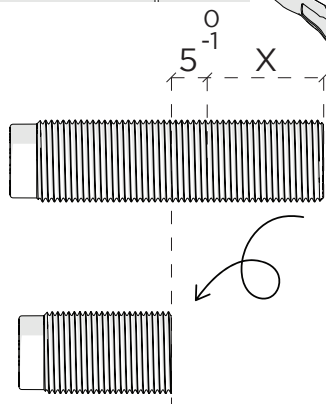
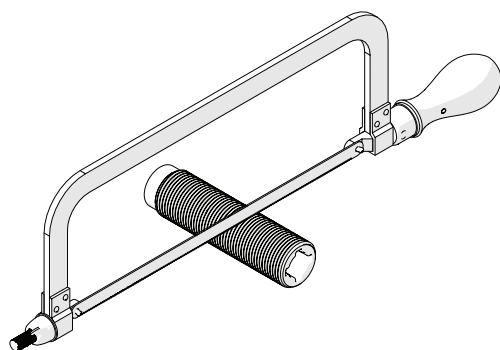
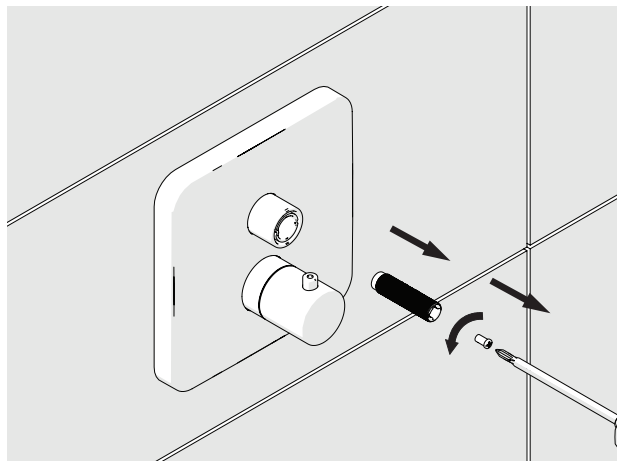


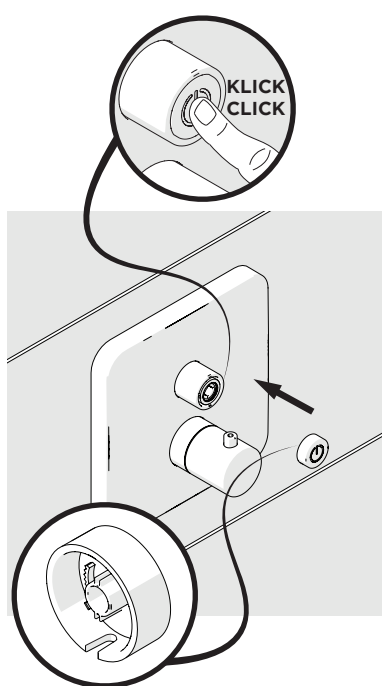
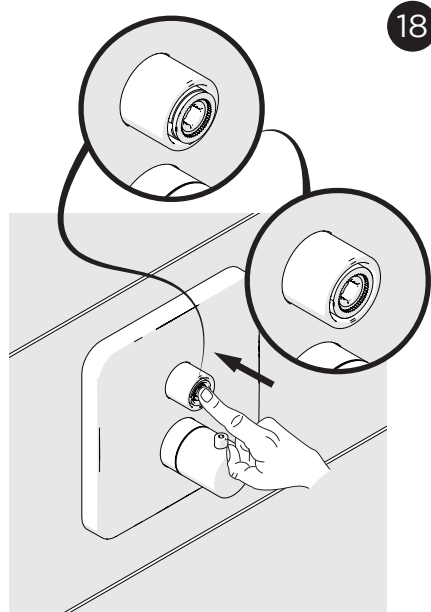
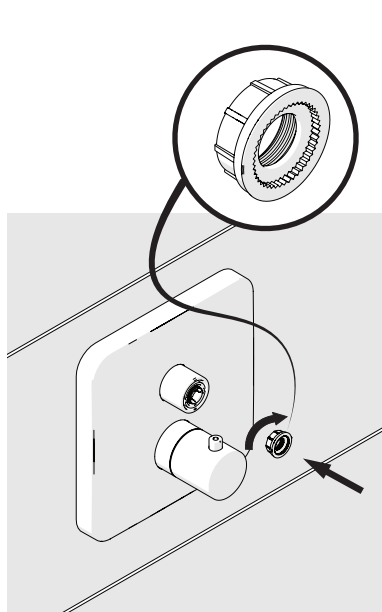
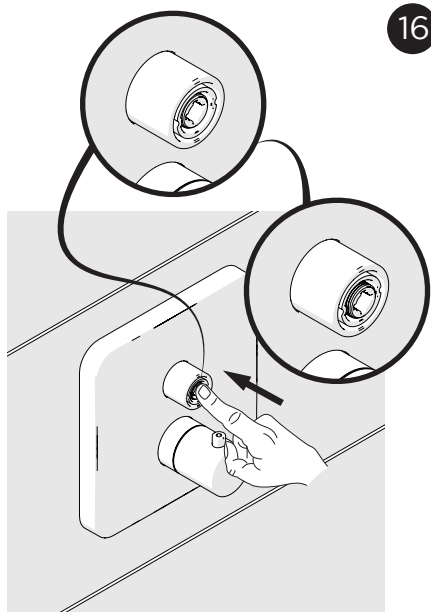
OFF-MODUS DRUCKKNOPF
OFF MODE BUTTON



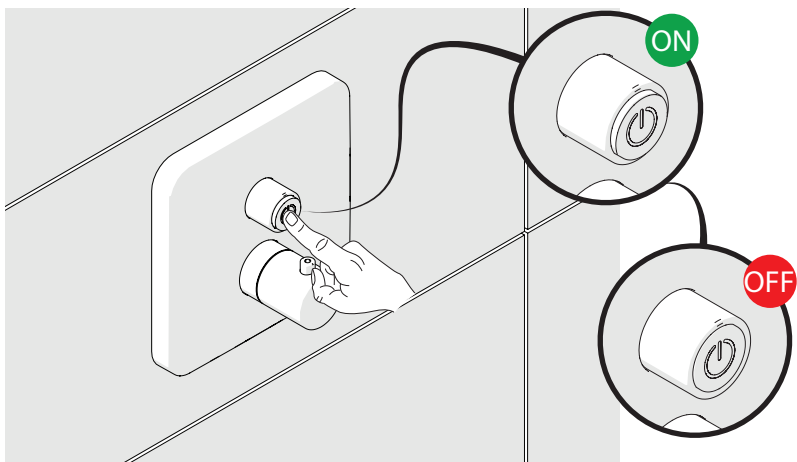
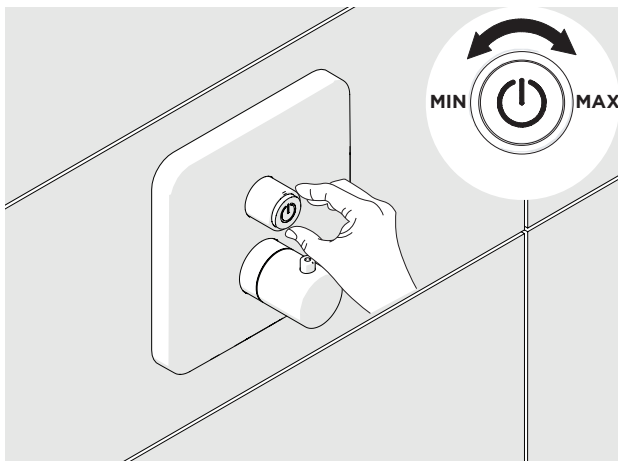
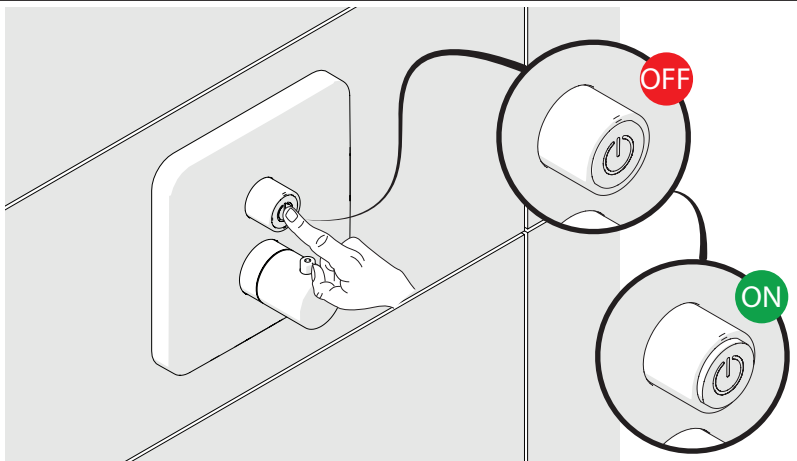
ON-MODUS DRUCKKNOPF
ON MODE BUTTON



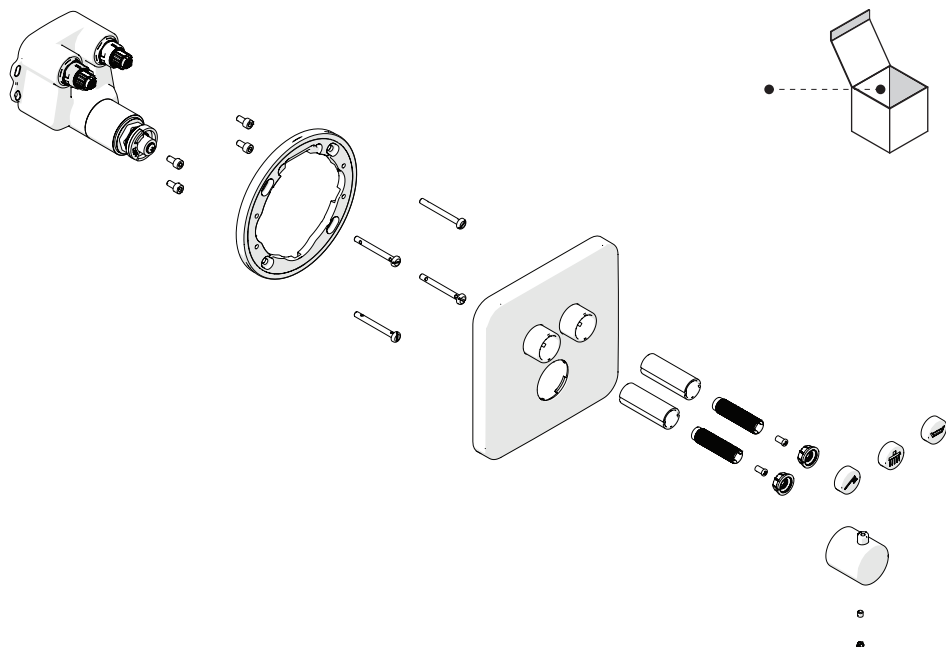




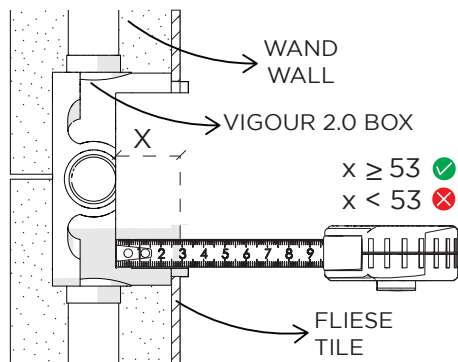
ON



2-WEGE-THERMOSTAT MIT TIP CONTROL 2-WAY THERMOSTATIC WITH TIP CONTROL



Nicht enthalten / Not included

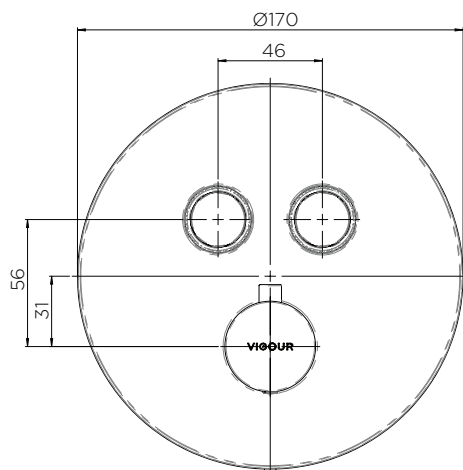


$x < 53$ ✗
 NICHT ENHALTEN
 NOT INCLUDED
V3VAFN
V3VAFNSL
V3VAFNSM

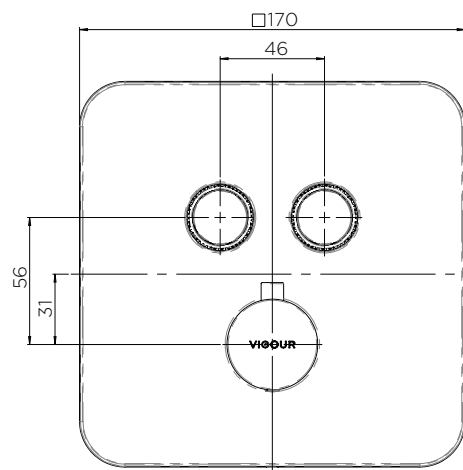
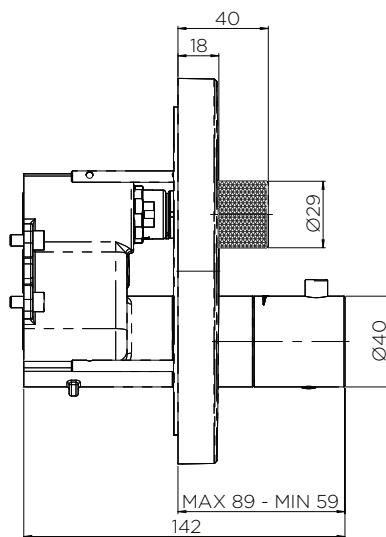


$x < 53$ ✗
 NICHT ENHALTEN
 NOT INCLUDED
V3VAFNE
V3VAFNESL
V3VAFNESM

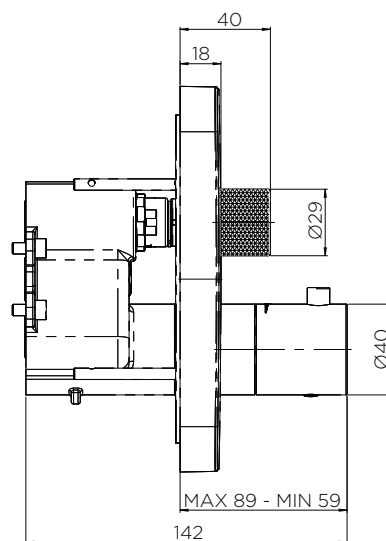
 MONTAGEANLEITUNG FÜR DIE VERLÄNGERUNG
 FOR EXTENSION ASSEMBLY

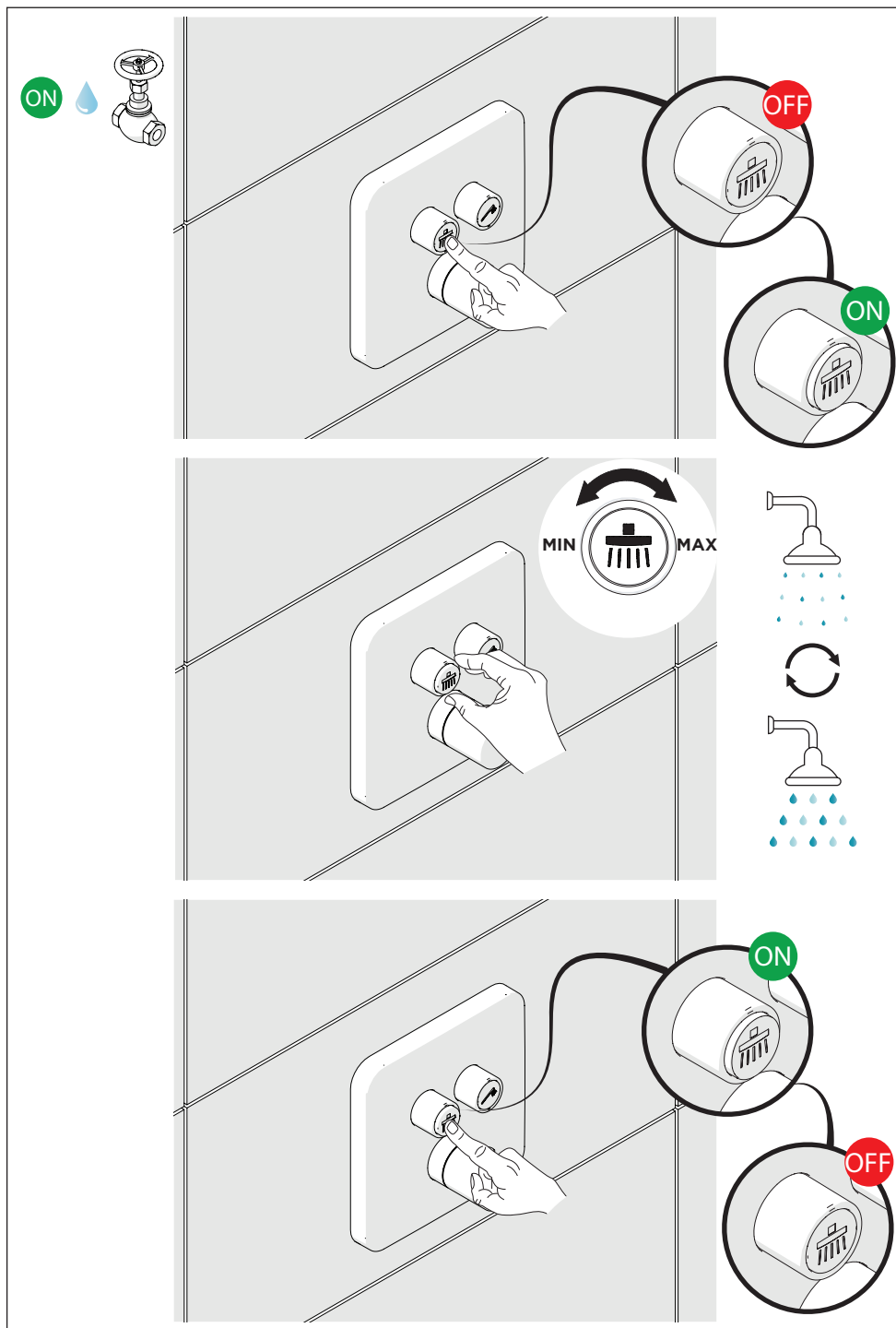


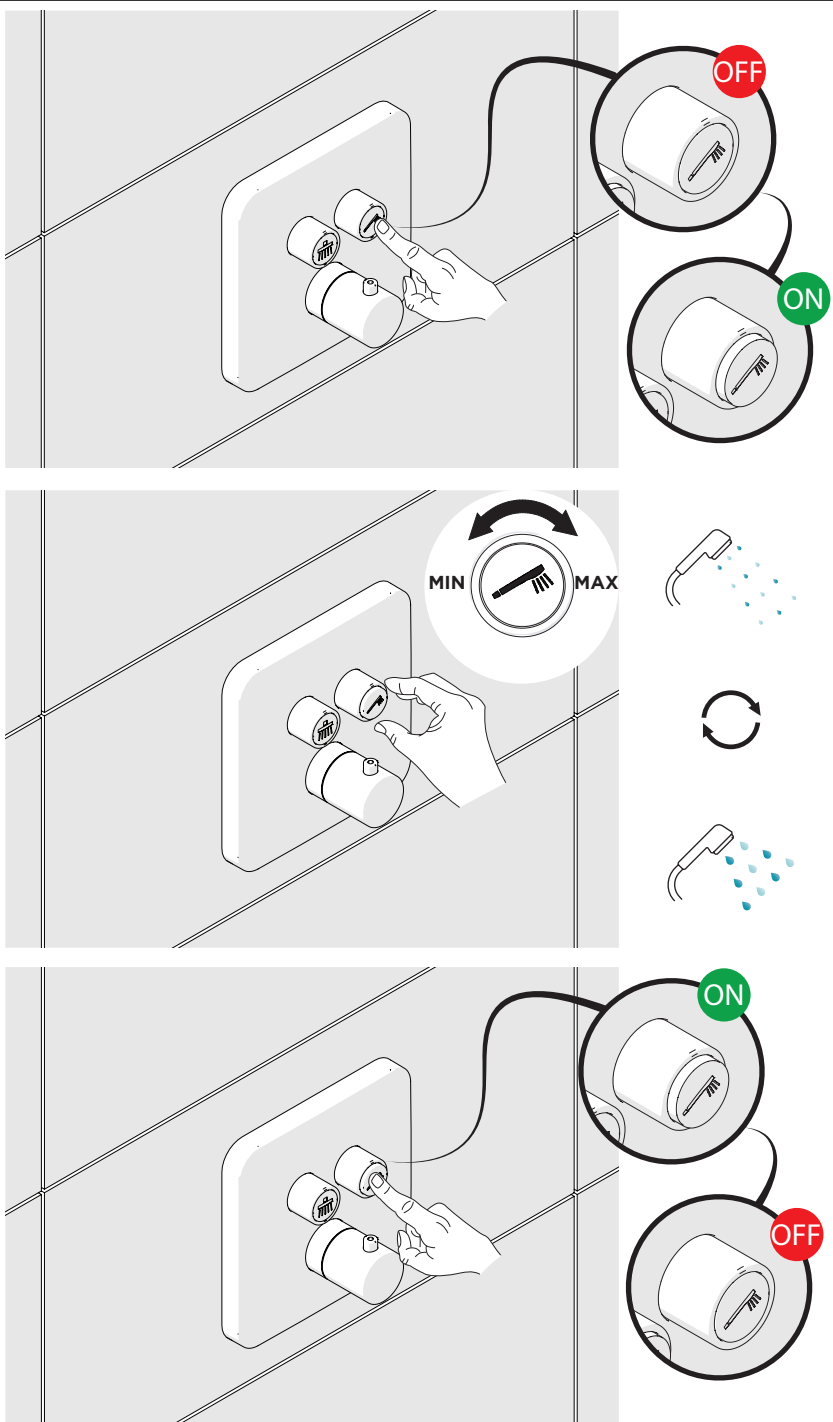
V3TFT2R
V3TFT2RSL
V3TFT2RSM



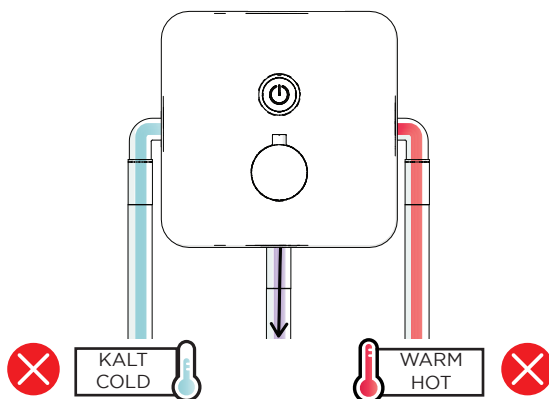
V3TFT2E
V3TFT2ESL
V3TFT2ESM



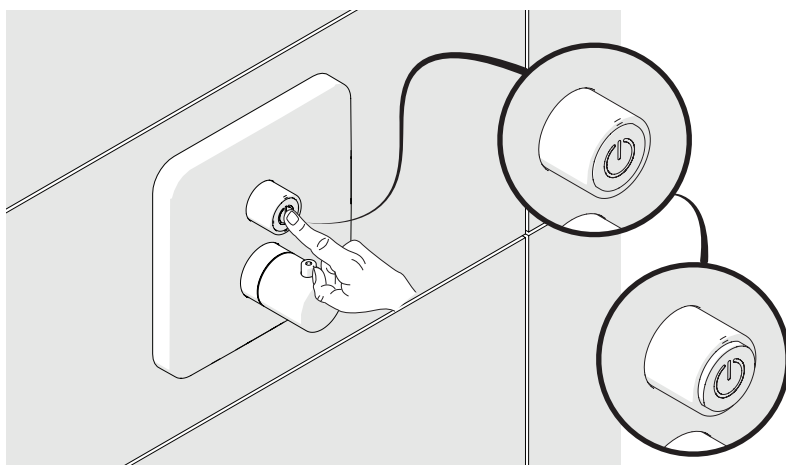


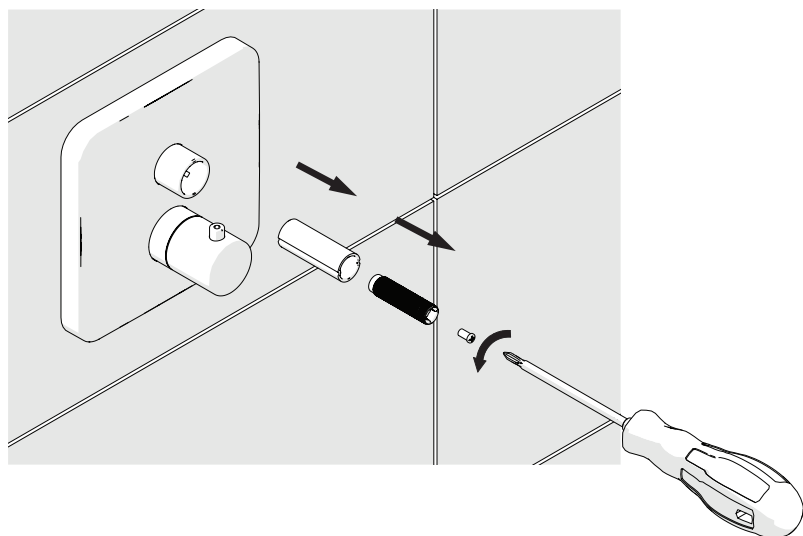
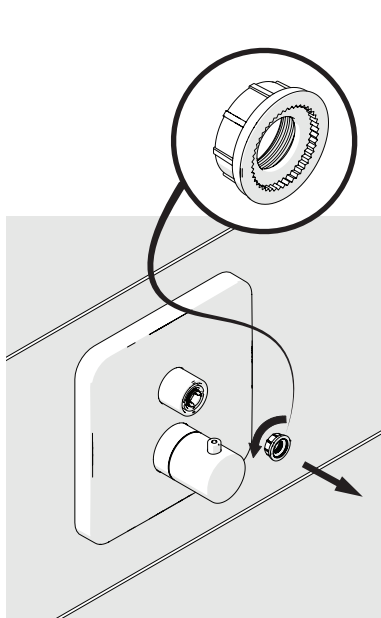
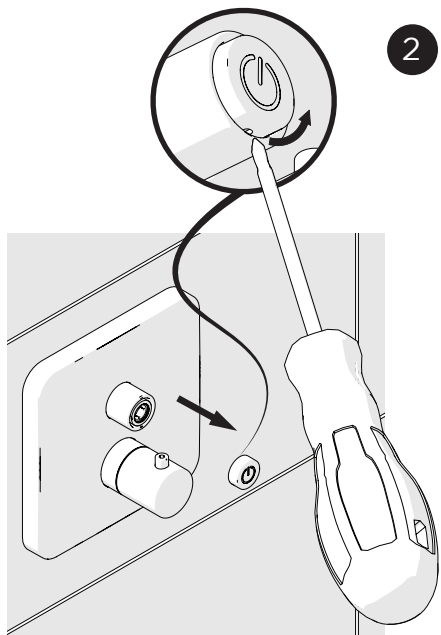


WASSERVERSORGUNG MIT UMGEKEHRTEM THERMOSTAT REVERSE THERMOSTATIC WATER SUPPLY

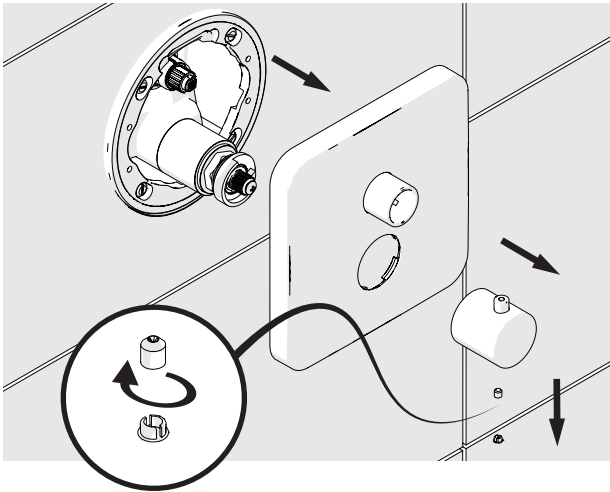
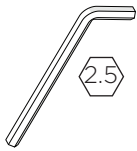


1

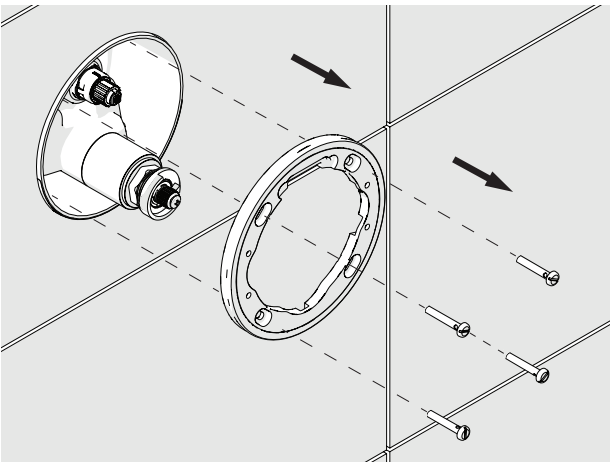
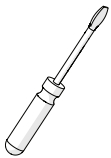




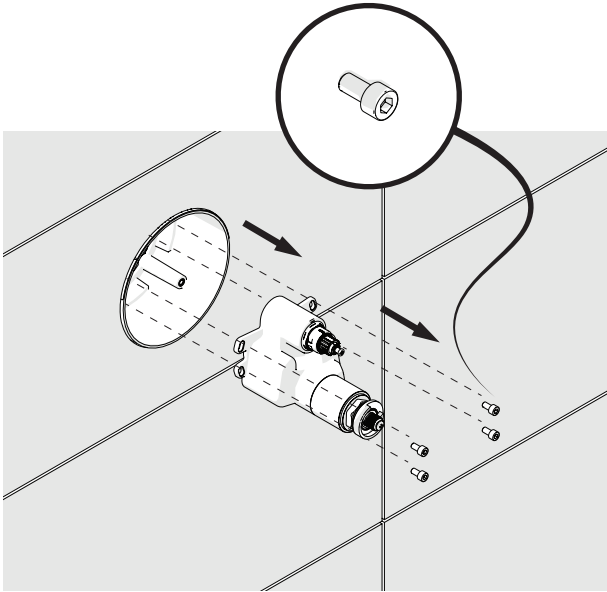
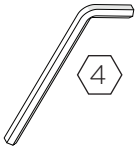
5



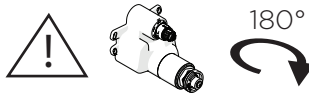
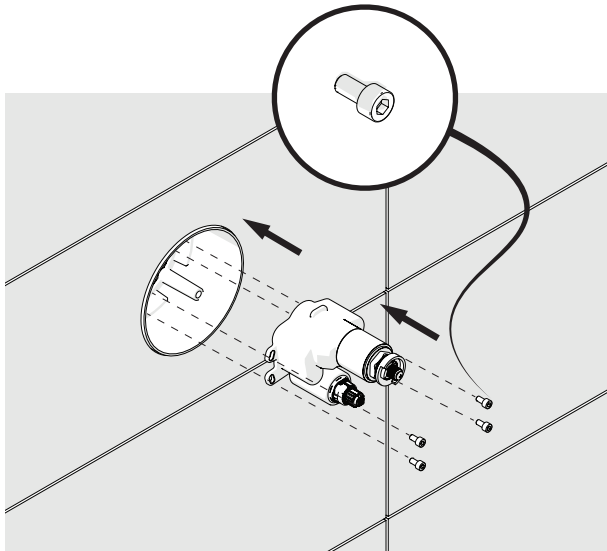
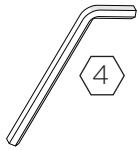
6



7

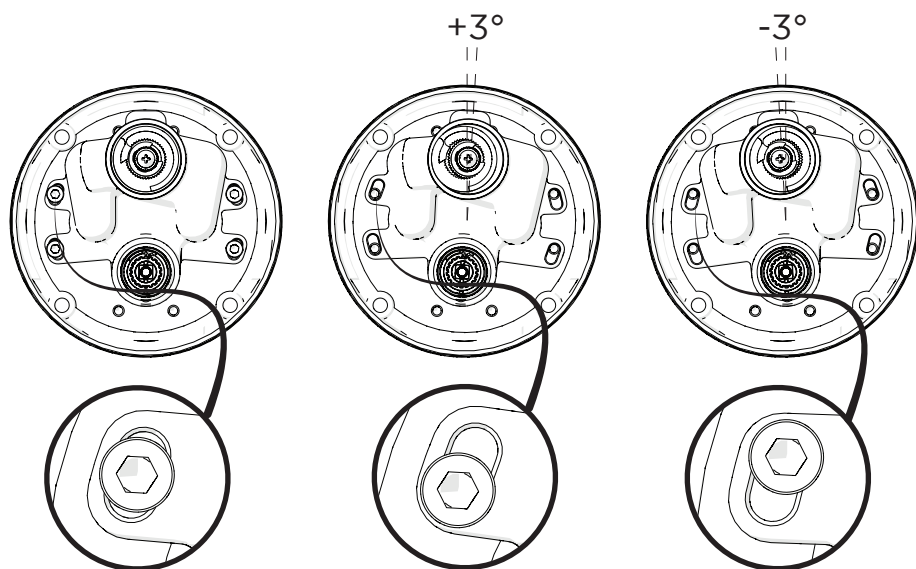


8

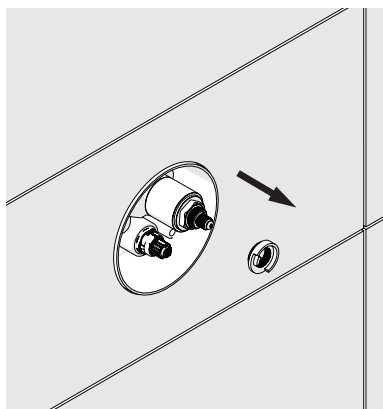


AUSRICHTUNG ALIGNMENT

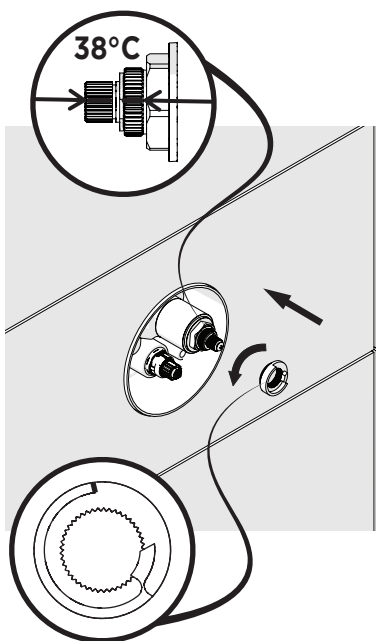
9



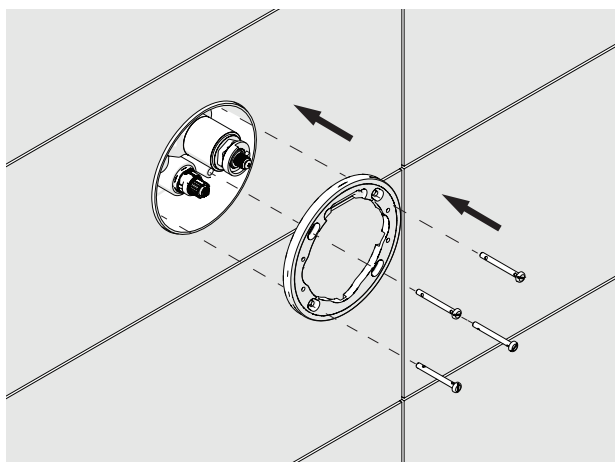
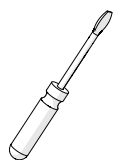
10



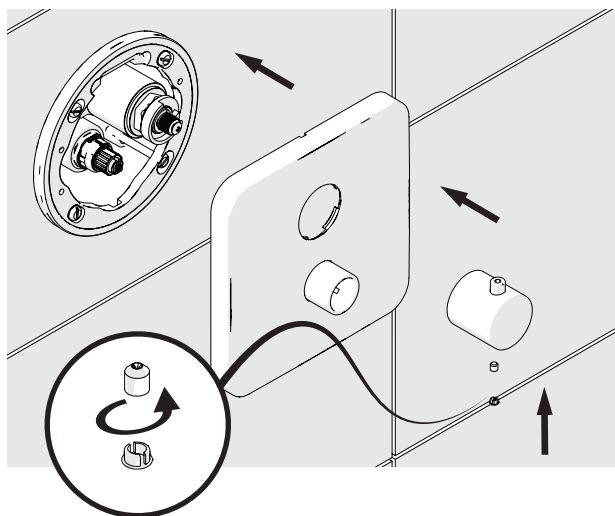
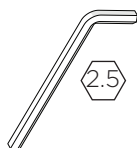
11



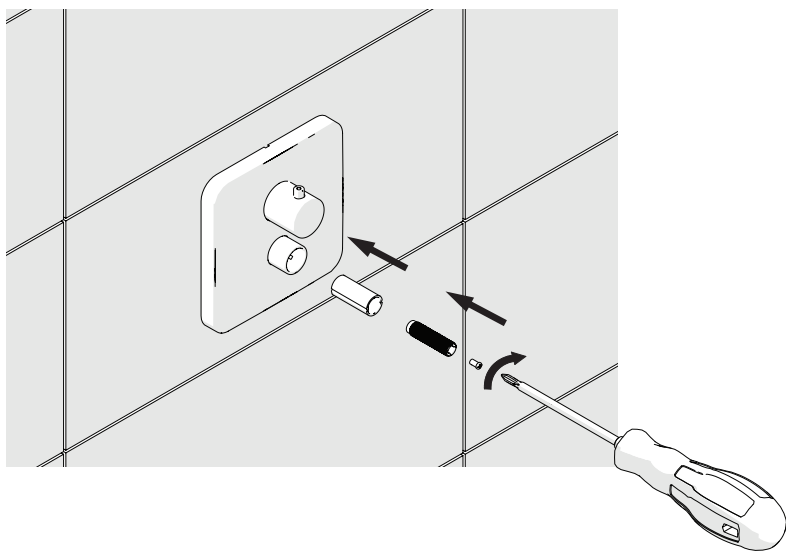
12



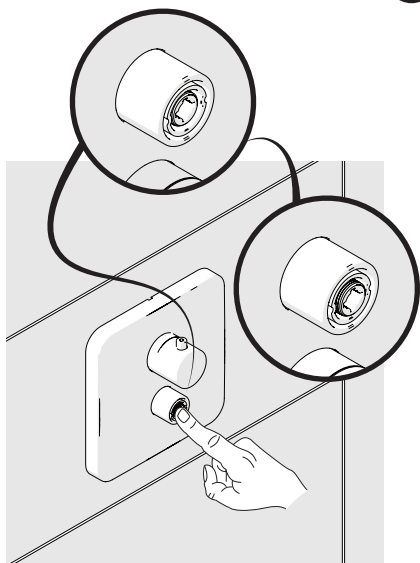
13



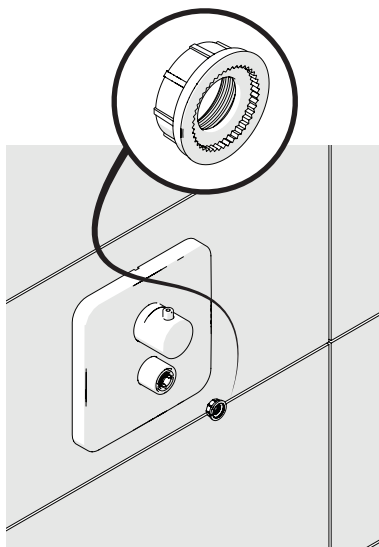
14



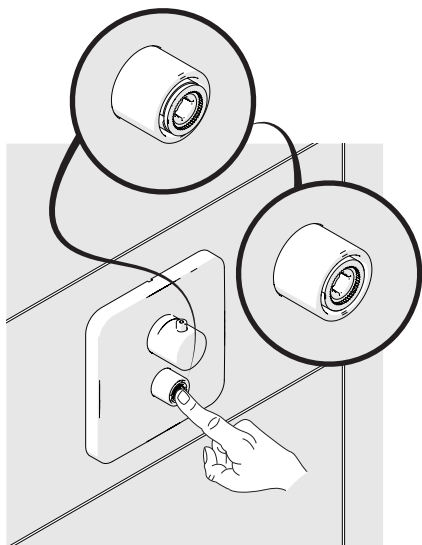
15



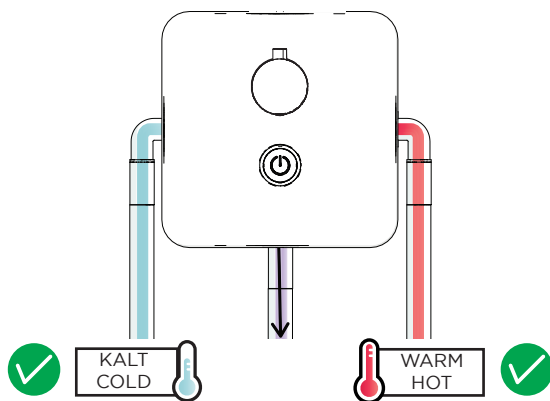
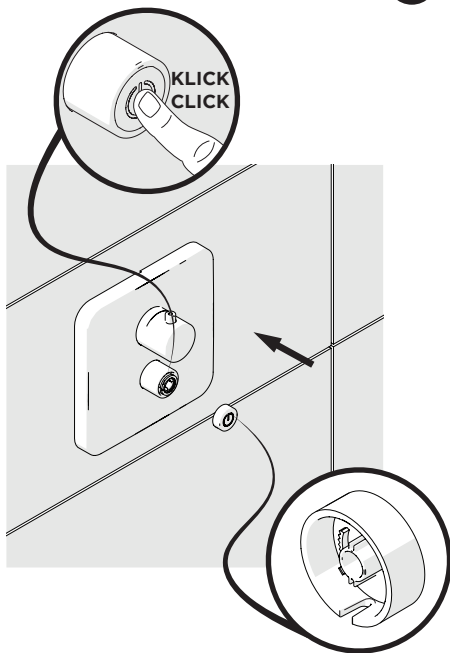
16



17



18



VIGOUR GmbH
Bergholzstraße 3
D-12099 Berlin

